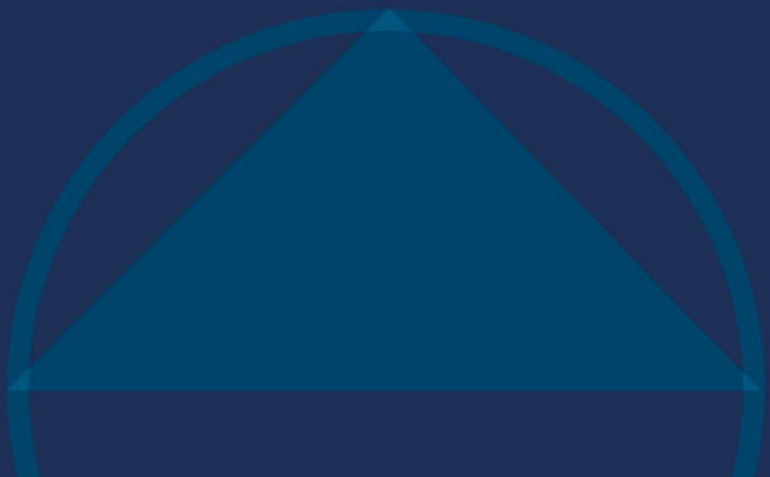


sirgar.llyw.cymru
carmarthenshire.gov.wales

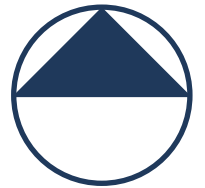
Archwiliad Manwerthu Canol Tref 2023

Sir Gaerfyrddin



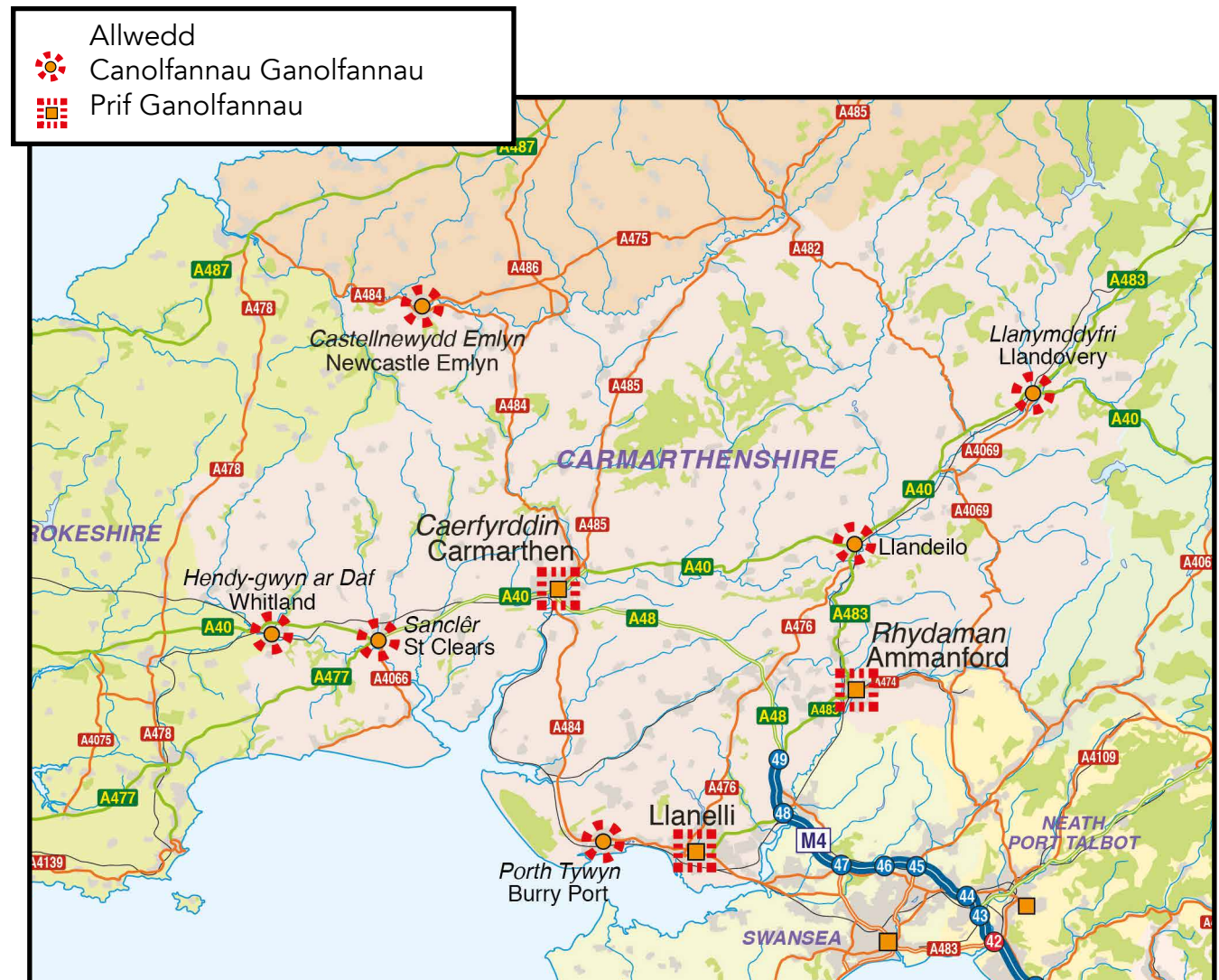
Cyngor Sir Gâr
Carmarthenshire
County Council





Cyflwyniad

Mae'r archwiliad manwerthu hwn yn darparu gwybodaeth ynghylch lleoliad unedau manwerthu ac unedau nad ydynt yn manwerthu yng nghanol trefi ac yn edrych ar newidiadau defnydd sy'n digwydd gyda golwg ar nodi unrhyw batrymau a thueddiadau. Mae'r archwiliadau hyn yn llywio monitro a gweithredu'r CDLI ac yn arwain adolygiadau'r dyfodol ac unrhyw fentrau polisi. Defnyddir y canlyniadau hefyd i lywio adfywio a mentrau adnewyddu canol trefi yn ogystal â darparu cymorth tystiolaethol ar gyfer strategaethau ac uwchgynlluniau yn y dyfodol fel y bo'n briodol.



Pwrrpas y Diweddariad Archwilio - Methodoleg

Pwrrpas y Diweddariad Archwilio

Mae'r archwiliad manwerthu hwn yn ceisio rhoi trosolwg o'r gweithgarwch masnachol yng Nghanolfannau Manwerthu Sir Gaerfyrddin. Bydd yr archwiliad ynystyried gweithgarwch yn bennaf o fewn Prif Ganolfannau Caerfyrddin, Llanelli a Rhydaman/Cross Hands, ond bydd hefyd yn archwilio gweithgarwch o fewn y Canol Trefi (Canolfannau Gwasanaethau) fel y nodir ym mholisi RT1 – Hierarchaeth Manwerthu Cynllun Datblygu Lleol mabwysiedig Sir Gaerfyrddin. CDLI)

Methodoleg

Caiff y canlyniadau eu crynhoi o arolygon ar y stryd a gaiff eu cynnal fel rhan o'r gofynion ar gyfer Adroddiad Monitro Blyneddol (AMB) y CDLI. Dim ond gweithgarwch ar y llawr gwaelod y bydd yr arolwg yn ei ystyried gyda gweithgarwch yn cael ei fesur trwy ffryntiadau yn hytrach nag arwyneb llawr. Mae'r ardaloedd sydd wedi'u cynnwys yn yr archwiliad hwn yn gyson â'r rhai a ddiffinnir yn y CDLI ac mae'r arolwg yn ymwneud â Phrif Ganolfannau (Ardaloedd Twf) a Chanol Trefi (Canolfannau Gwasanaeth).

Cydnabyddir mai 'ciplun mewn amser' yw'r archwiliad gyda natur meddiannaeth ac adeiladau gwag yn newid yn aml. Felly dylid cymryd gofal wrth ddefnyddio canlyniadau'r archwiliad gyda'i ganlyniadau'n cael eu dilysu'n briodol.



Prif Ganolfannau

Sylwebaeth ar y CDLI

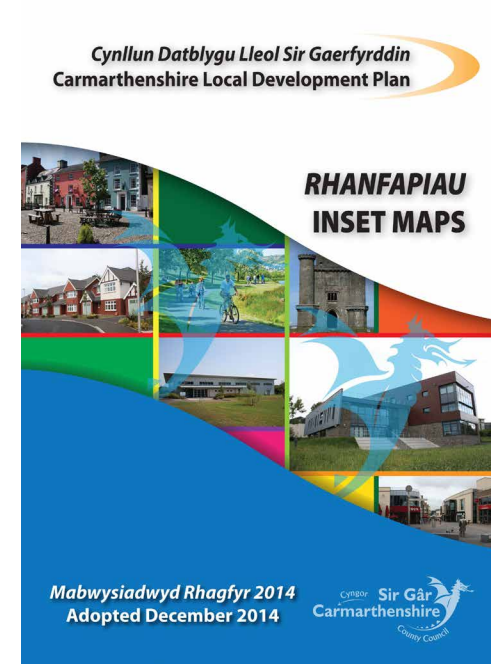
Prif Ganolfannau yn hierarchaeth manwerthu'r CDLI sy'n cynrychioli'r haen uchaf sy'n adlewyrchu arwyddocâd y priod ganol tref a safle'r anheddiad o fewn Ardal Twf dynodedig (Polisi SP3) yn y CDLI. Mae'r aneddiadau canlynol wedi'u hadnabod o fewn yr Hierarchaeth Manwerthu (Polisi RT1) fel Prif Ganolfannau:

- Caerfyrddin
- Llanelli
- Rhydaman

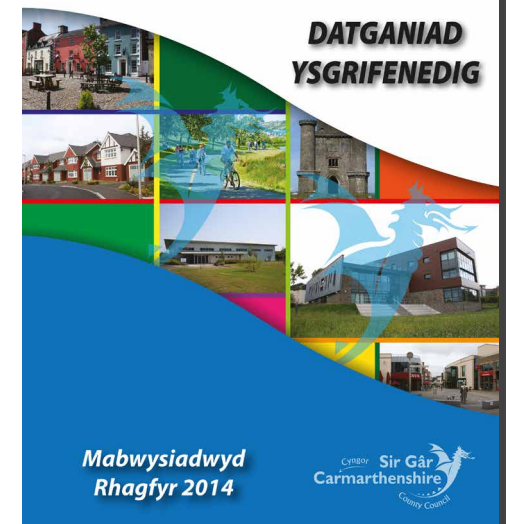
Fel gyda phob Prif Ganolfan mae'r darpariaethau o ran polisi cynllunio'n cynnwys Prif Ffryntiad Manwerthu (Polisi RT2) sy'n ceisio diogelu ffryntiadau manwerthu (A1) presennol.

Mae'r ardaloedd hynny yng nghanol y dref a nodwyd fel Ffryntiad Adwerthu Eilaidd (Polisi RT3) yn adlewyrchu amcan y CDLI o ran taro cydbwysedd rhwng amddiffyn y cymeriad manwerthu cyffredinol a darparu ar gyfer amrywiaeth o ddefnyddiau. Wrth wneud hynny mae'n gosod cyfyngiadau o ran newidiadau defnydd gyda'r nod o gynnal y cymeriad manwerthu.

Mae'r dynodiad fel 'canol tref' yn adlewyrchu'r ardal fasnachol ehangach lle gallai'r amrywiaeth o weithgareddau fod o fudd i ffyniant a hyfywedd cyffredinol.



Cynllun Datblygu Lleol
Sir Gaerfyrddin

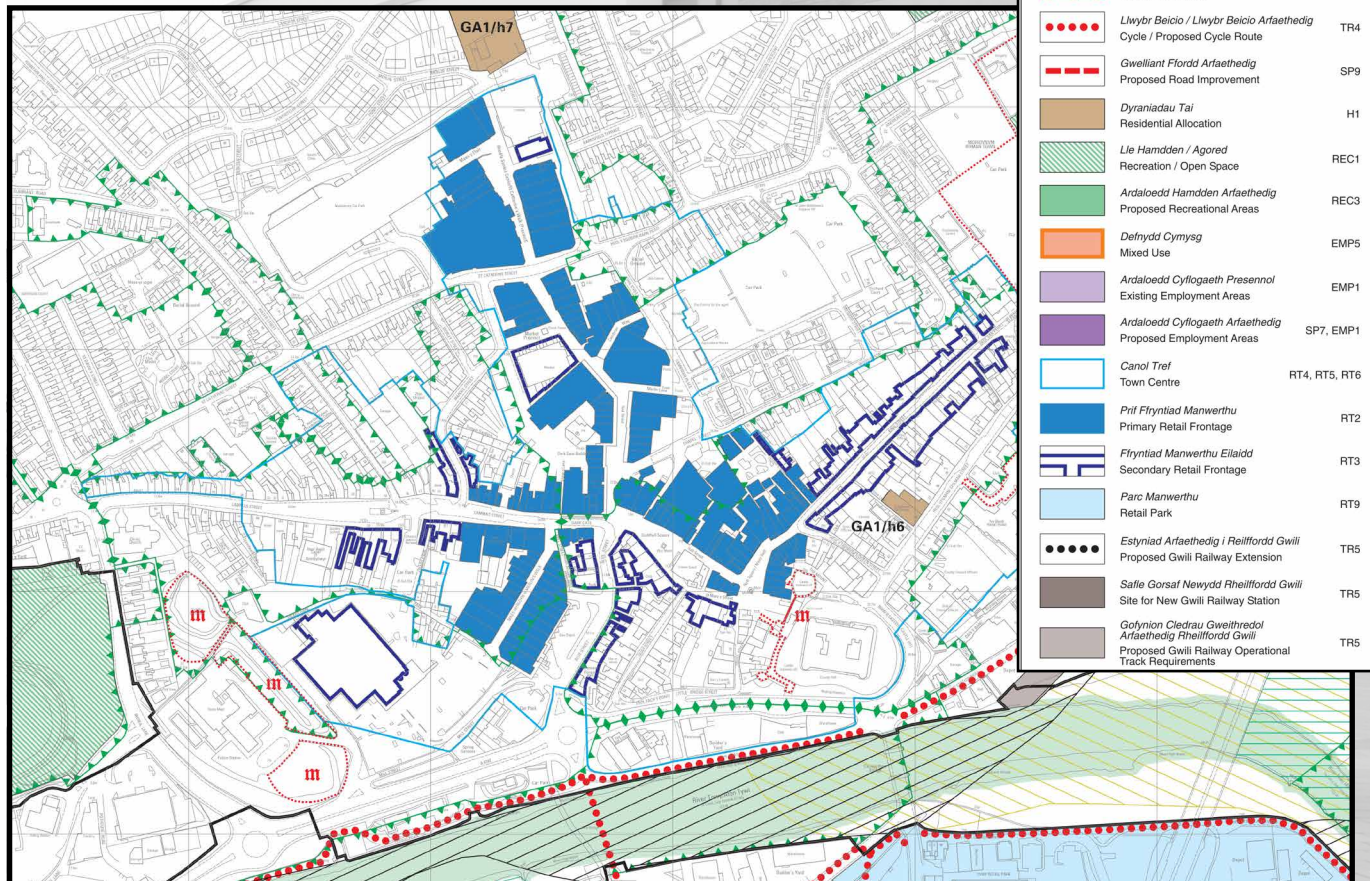


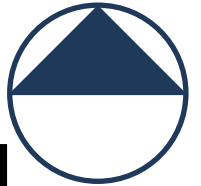
Caerfyrddin

Cefndir

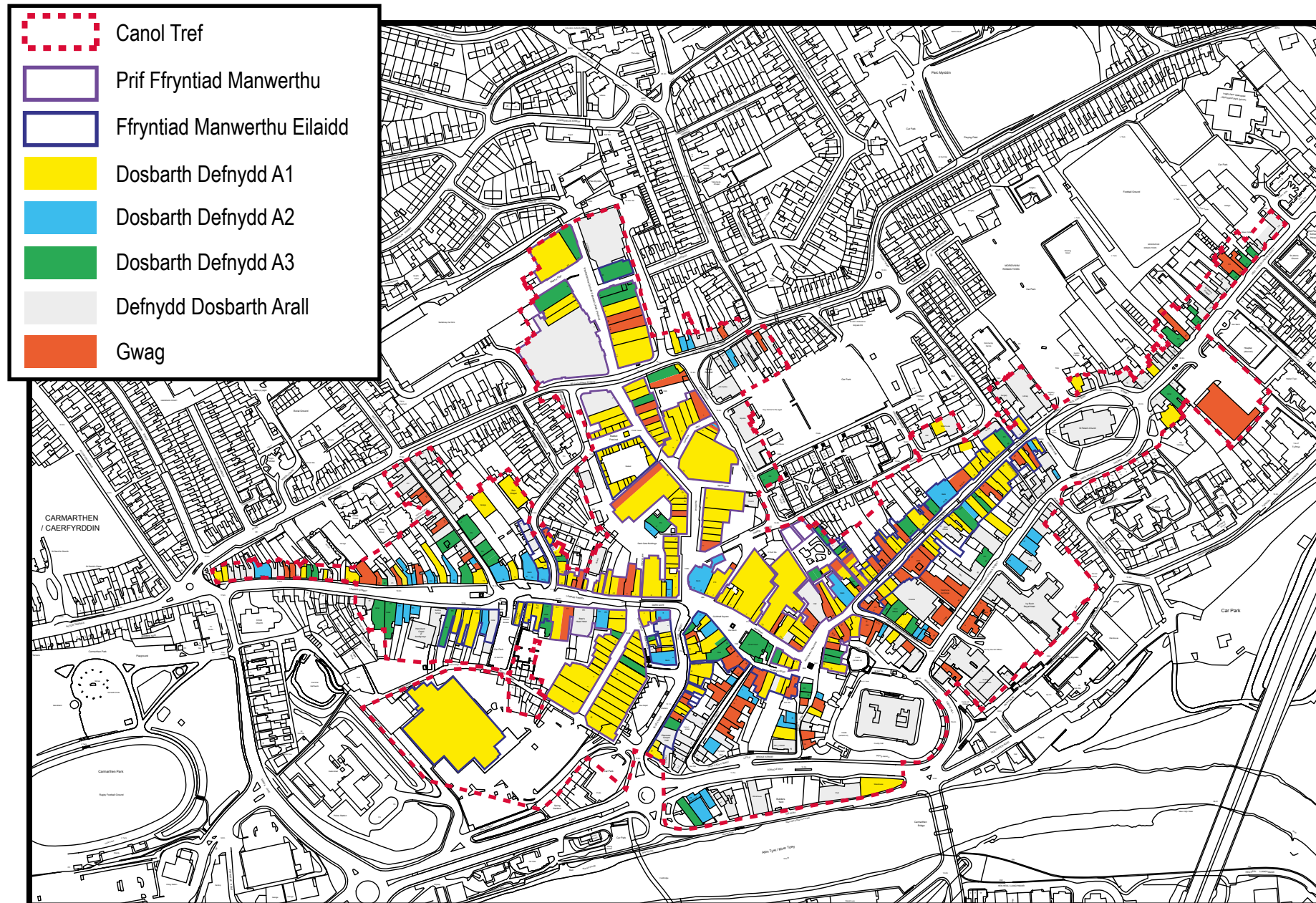
Mae gan Gaerfyrddin ganol tref sydd wedi hen ennill ei blwyf ac sy'n perfformio'n dda gydag arlwy fanwerthu gref. A hithau'n dref farchnad fawr, mae Caerfyrddin yn gwasanaethu ystod eang o gymunedau yn lleol ac yn y rhanbarth ehangach gan gynnig cymysgedd o enwau sydd i'w gweld ar y stryd fawr ledled Prydain a siopau manwerthu lleol ac arbenigol llai. Mae arlwy fanwerthu a masnachol y dref wedi cael ei gwella trwy ddatblygiad Rhodfa'r Santes Catrin a oedd wedi ei anheddu gan nifer o fasnachwyr y stryd fawr ac wedi ei angori gan siop Debenhams a sinema aml-sgrîn. Nawr, gyda Debenhams wedi cau a rhai o'r cadwyni yn gadael y stryd fawr mae'r rhan yma o'r dref bellach yn gartrefi rai masnachwyr annibynnol, gan gadw rhai o'r busnesau gwreiddiol megis Next, Pizza Express a'r sinema.

Canol Tref Caerfyrddin (GA1): CDLI Mabwysiedig - Detholiad



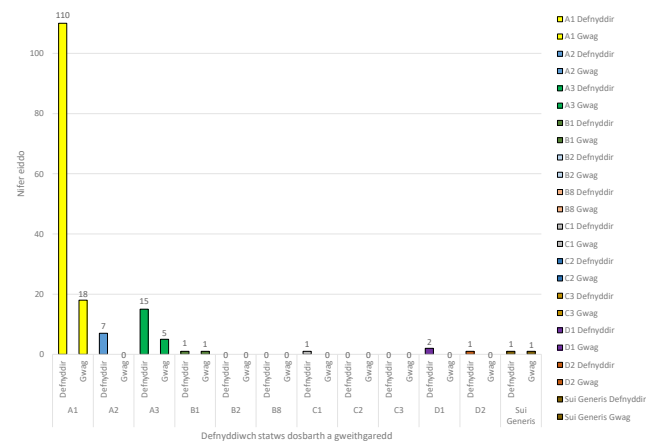


Caerfyrddin - Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)

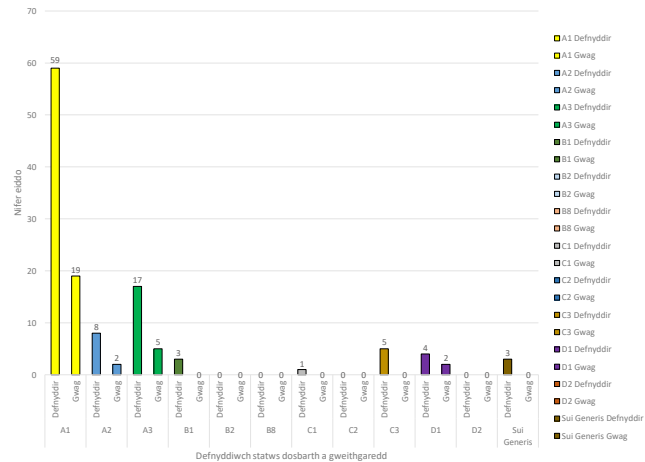


Caerfyrddin - Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)

Prif Ffryntiad Manwerthu Carefyrddin

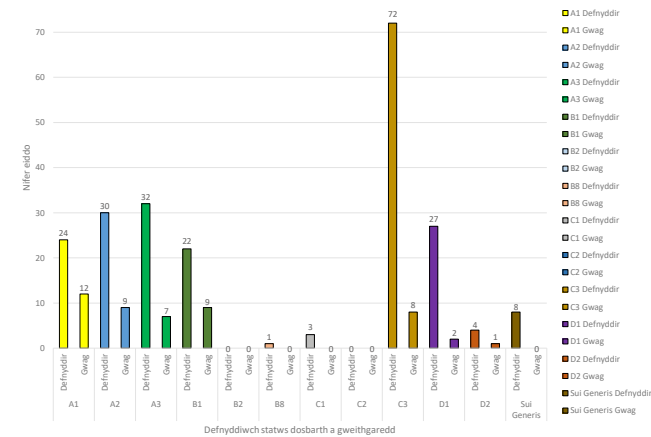


Ffryntiad Manwrethu Eilaidd Caerfyrddin



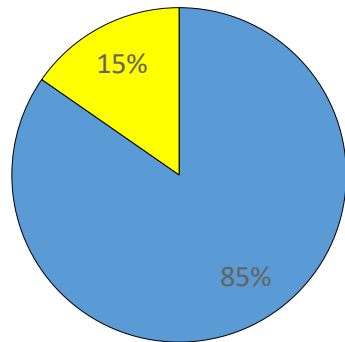
Canol Tref Caerfyrddin

(ac eithrio'r Prif Ffryntiad Manwerthu a'r Eilaidd)



Prif Ffryntiad Manwerthu Carefyrddin

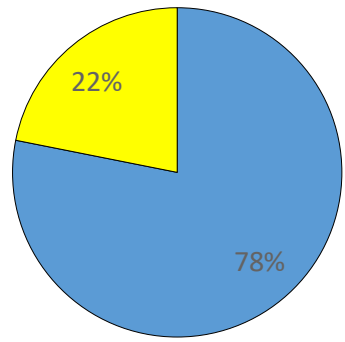
Cyfraddau Llefydd Gwag



Cyfanswm defnydd Cyfanswm gwag

Ffryntiad Manwrethu Eilaidd Caerfyrddin

Cyfraddau Llefydd Gwag

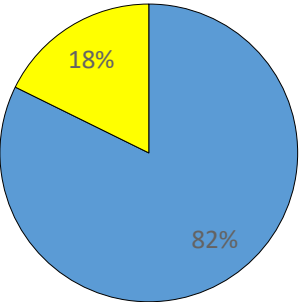


Cyfanswm defnydd Cyfanswm gwag

Canol Tref Caerfyrddin

(ac eithrio'r Prif Ffryntiad Manwerthu a'r Eilaidd)

Cyfraddau Llefydd Gwag



Cyfanswm defnydd Cyfanswm gwag

Caerfyrddin - Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)

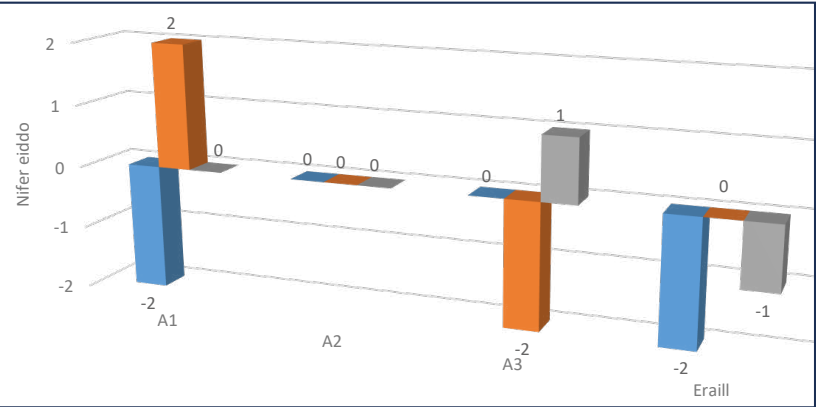
Caerfyrddin: Cymhariaeth Manwerthu (mewn defnydd) rhwng Medi 2022 and Mawrth 2023

	Cyfunol Medi 2022	Cyfunol Mawrth 2023	Cynradd Medi 2022	Cynradd Mawrth 2023	Uwchradd Medi 2022	Uwchradd Mawrth 2023	Astudiaeth Manwerthu Canol y Dref (ac eithrio'r prif ffyrntiad a'r eilaidd) Medi 2022	Astudiaeth Manwerthu Canol y Dref (ac eithrio'r prif ffyrntiad a'r eilaidd) Mawrth 2023
A1	193	193	112	110	57	59	24	24
A2	45	45	7	7	8	8	30	30
A3	65	64	15	15	19	17	31	32
Eraill	162	159	8	6	16	16	138	137

Caerfyrddin: Cymhariaeth Manwerthu rhwng Medi 2022 and Mawrth 2023

	Cyfanswm net cynradd	Cyfanswm net eilaidd	Astudiaeth Manwerthu Canol y Dref cyfanswm net	Cyfanswm net cyfun
A1	-2	2	0	0
A2	0	0	0	0
A3	0	-2	1	-1
Eraill	-2	0	-1	-3
Cyfanswm	-4	0	0	-4

Ennill/Colled net Caerfyrddin o le manwerthu mewn defnydd rhwng Medi 2022 a Mawrth 2023

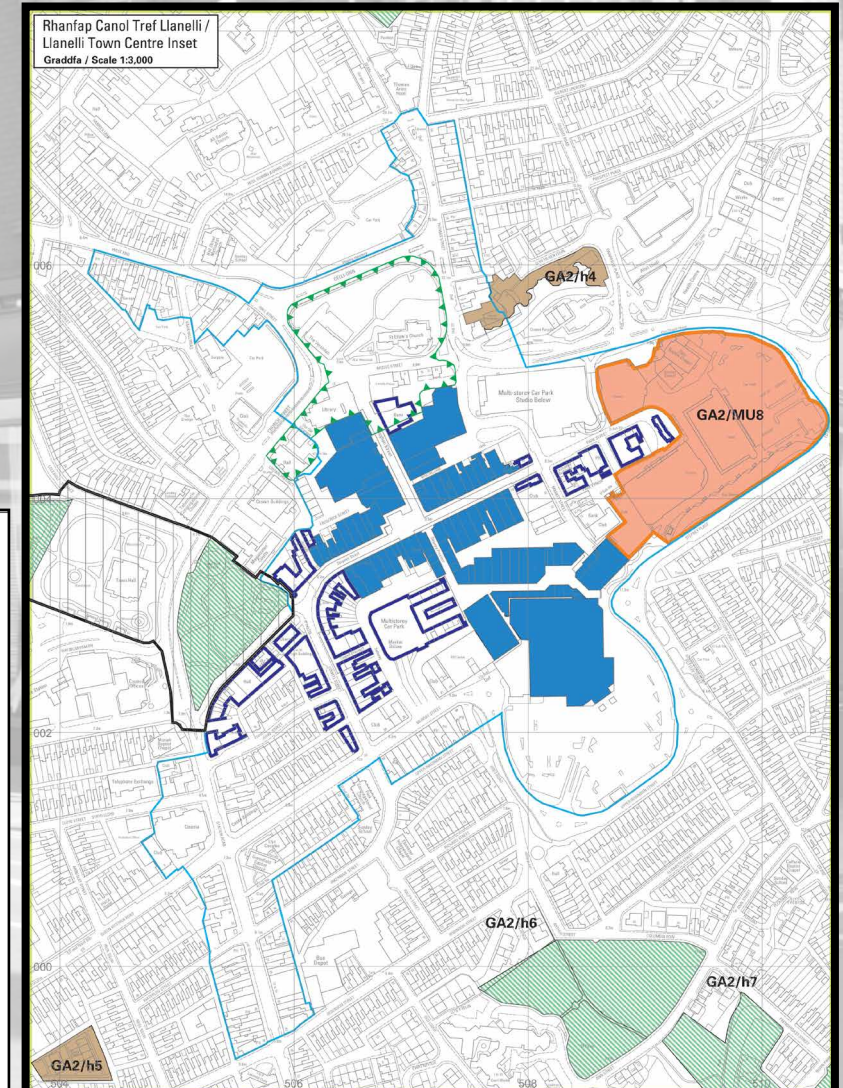


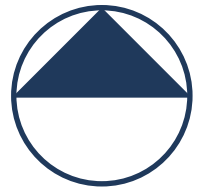
Llanelli

Cefndir

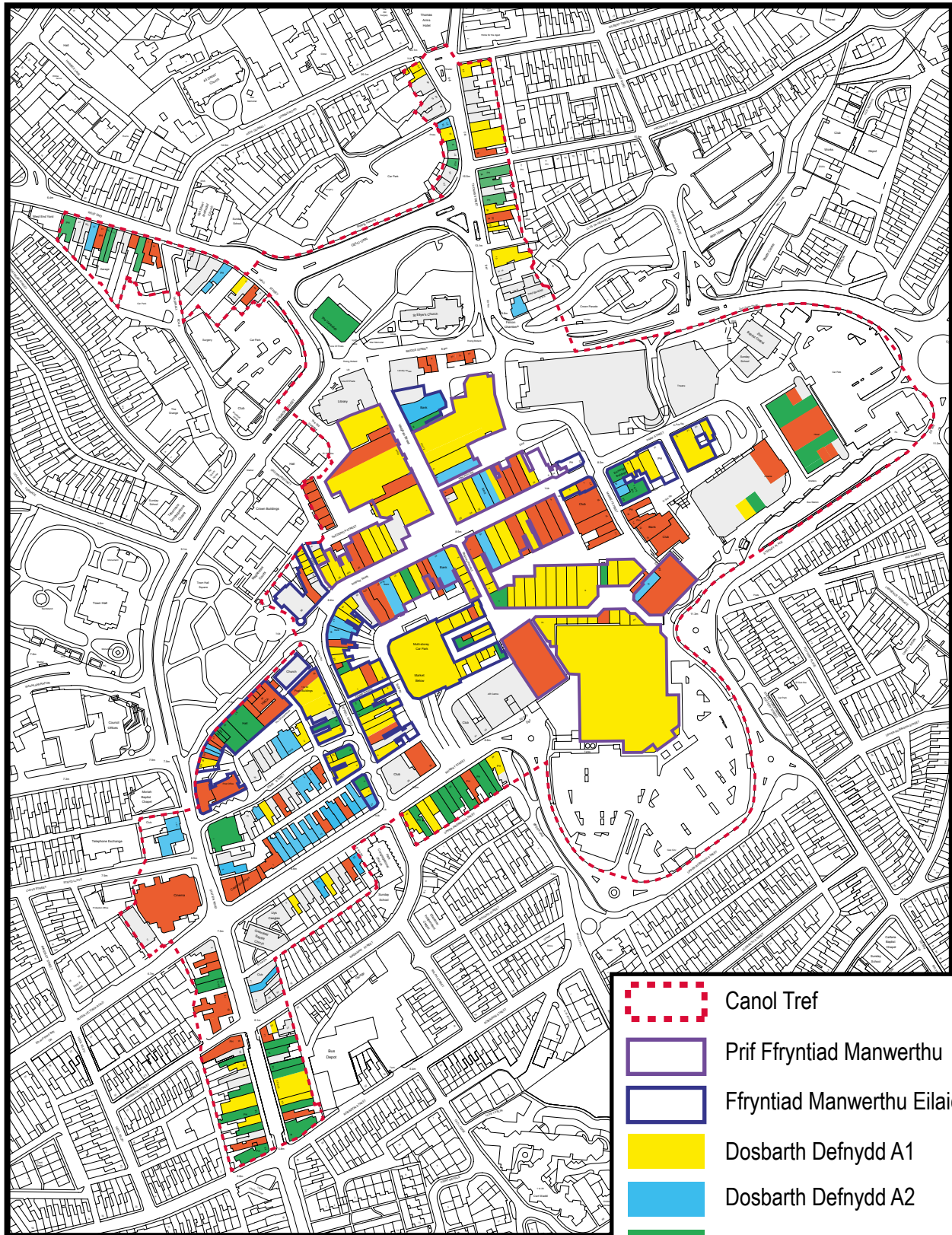
Mae Llanelli'n ganolfan fanwerthu sydd wedi ennill ei phlwyf ac sydd wedi'i lleoli yn ne ddwyrain y gornel. A hithau'n dref â threftadaeth ddiwydiannol gref, mae gan Lanelli a chanol y dref rôl fanwerthu sefydledig sydd wedi cael ei hategu dros y blynyddoedd diwethaf gan arlwiau y tu allan i'r dref. Er gwaethaf yr her a'r gystadleuaeth o du'r datblygiadau y tu allan i'r dref mae'r dref yn cadw craidd manwerthu sy'n cynnwys cymysgedd o siopau sydd i'w cael dros Brydain i gyd a siopau lleol. Mae'r datblygiad ym 'Mhorth y Dwyrain', sy'n cynnwys sinema Odeon, wedi arwain at adfywio rhan o ganol y dref yn sylweddol, gan hefyd ehangu arlwyf canol y dref i gynnwys hamdden fasnachol. Dylid cyfeirio hefyd at y buddsoddiadau parhaus o ran adnewyddu eiddo mewn rhannau eraill o ganol y dref fel rhan o'r grant Lleuedd Llewyrchus Llawn Addewid. Mae hyn wedi dangos llwyddiant nodedig o ran adfywio ardaloedd yng nghanol y dref a gwella adeiladau er mwyn gallu gwneud defnydd effeithiol ohonynt unwaith eto.

Canol Tref Llanelli (GA2): CDLI Mabwysiedig - Detholiad





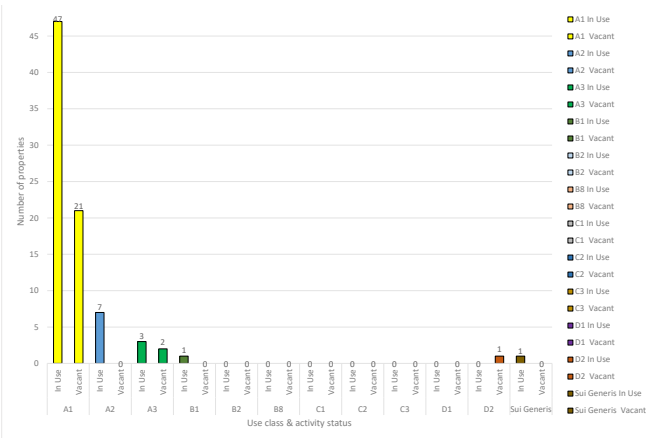
Llanelli - Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)



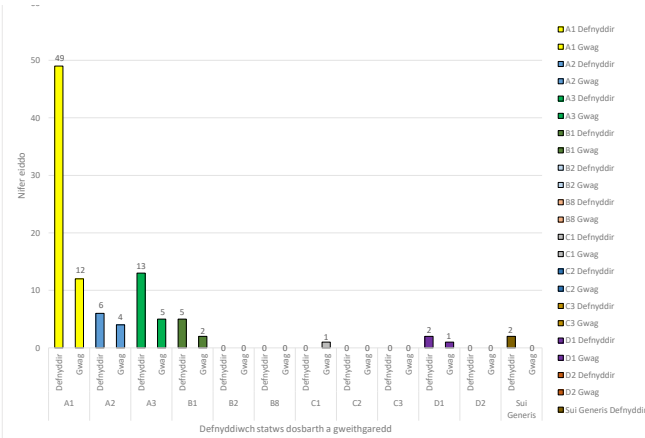
	Canol Tref
	Prif Ffryntiad Manwerthu
	Ffryntiad Manwerthu Eilaidd
	Dosbarth Defnydd A1
	Dosbarth Defnydd A2
	Dosbarth Defnydd A3
	Defnydd Dosbarth Arall
	Gwag

Llanelli - Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)

Prif Ffryntiad Manwerthu Llanelli

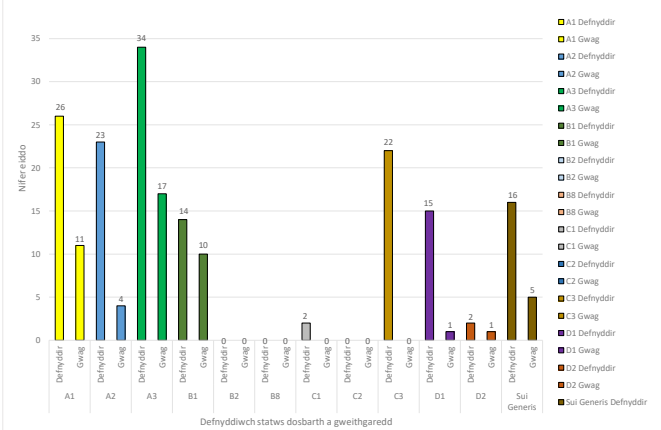


Ffryntiad Manwrethu Eilaidd Llanelli



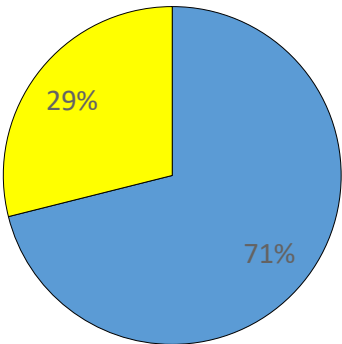
Canol Tref Llanelli

(ac eithrio'r Prif Ffryntiad Manwerthu a'r Eilaidd)



Prif Ffryntiad Manwerthu Llanelli

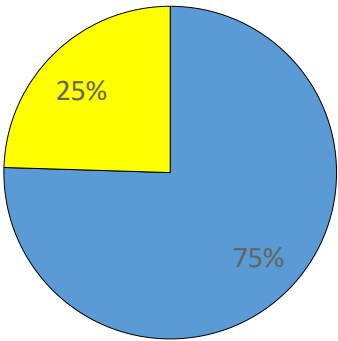
Cyfraddau Llefydd Gwag



Cyfanswm defnydd Cyfanswm gwag

Ffryntiad Manwrethu Eilaidd Llanelli

Cyfraddau Llefydd Gwag

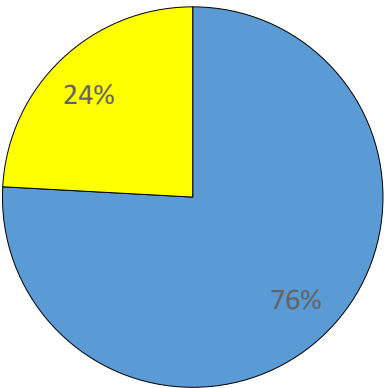


Cyfanswm defnydd Cyfanswm gwag

Canol Tref Llanelli

(ac eithrio'r Prif Ffryntiad Manwerthu a'r Eilaidd)

Cyfraddau Llefydd Gwag



Cyfanswm defnydd Cyfanswm gwag

Llanelli - Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)

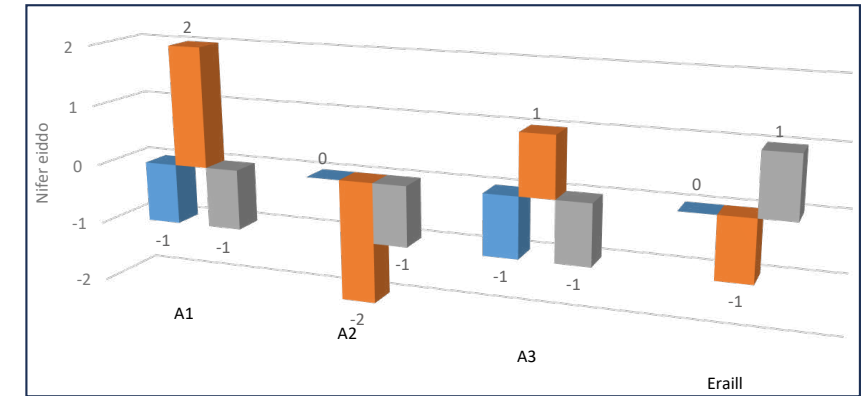
Llanelli: Cymhariaeth Manwerthu (mewn defnydd) rhwng Medi 2022 and Mawrth 2023

	Cyfunol Medi 2022	Cyfunol Mawrth 2023	Cynradd Medi 2022	Cynradd Mawrth 2023	Uwchradd Medi 2022	Uwchradd Mawrth 2023	Astudiaeth Manwerthu Canol y Dref (ac eithrio'r prif ffyrntiad a'r eilaidd) Medi 2022	Astudiaeth Manwerthu Canol y Dref (ac eithrio'r prif ffyrntiad a'r eilaidd) Mawrth 2023
A1	122	122	48	47	47	49	27	26
A2	39	36	7	7	8	6	24	23
A3	51	50	4	3	12	13	35	34
Eraill	82	82	2	2	10	9	70	71

Llanelli: Cymhariaeth Manwerthu rhwng Medi 2022 and Mawrth 2023

	Cyfanswm net cynradd	Cyfanswm net eilaidd	Astudiaeth Manwerthu Canol y Dref cyfanswm net	Cyfanswm net cyfun
A1	-1	2	-1	0
A2	0	-2	-1	-3
A3	-1	1	-1	-1
Eraill	0	-1	1	0
Cyfanswm	-2	0	-2	-4

Ennill/Colled net Llanelli o le manwerthu mewn defnydd rhwng Medi 2022 a Mawrth 2023



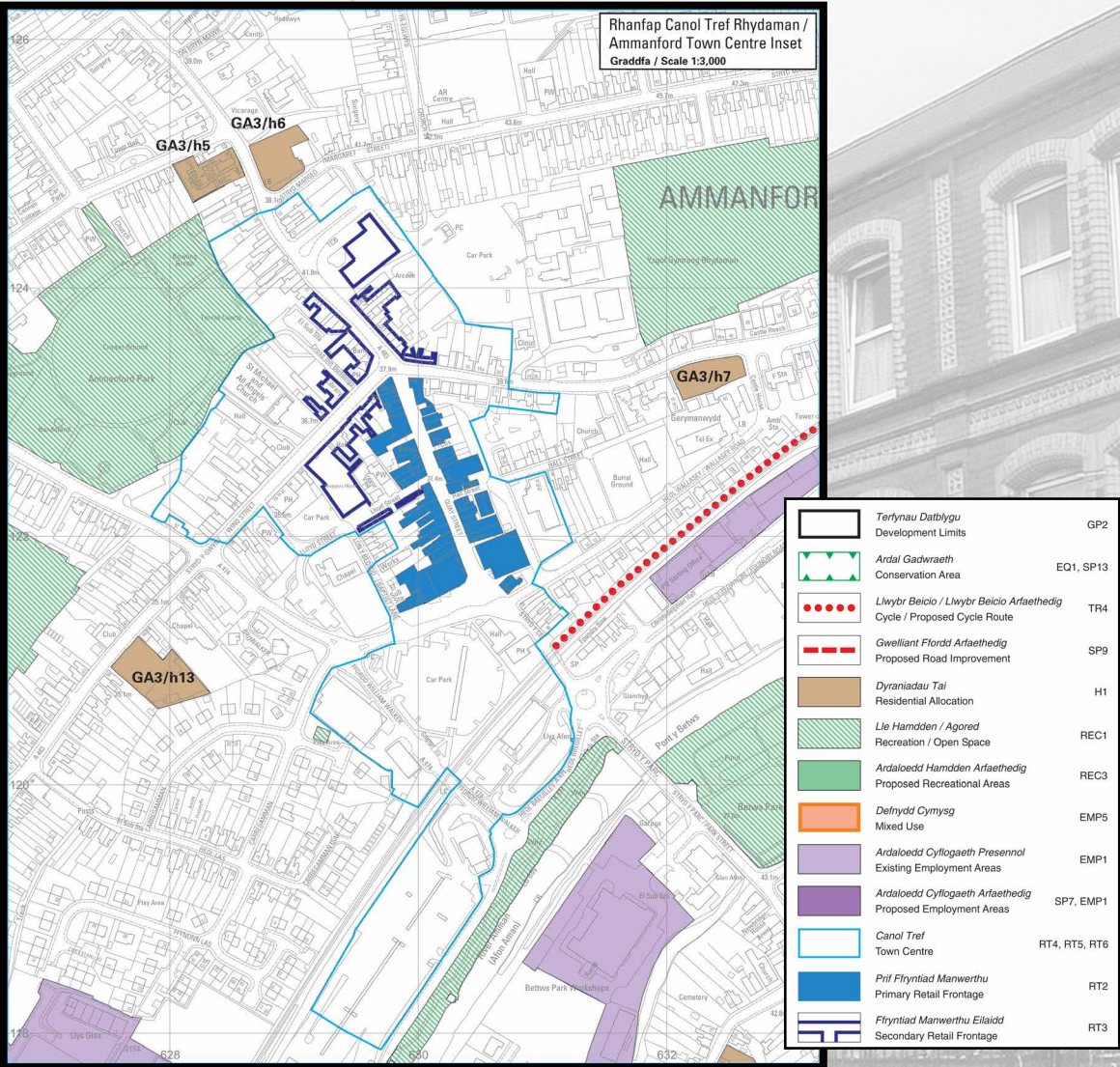
Rhydaman

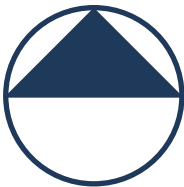
Cefndir

Er bod Rhydaman yn amlwg yn llai na chanolfannau manwerthu Caerfyrddin neu Lanelli, mae'n cyflawni swyddogaeth fanwerthu bwysig yng nghyd-destun ei lleoliad. Fel y ganolfan fanwerthu allweddol yn Ardal Twf Rhydaman/Cross Hands mae'n darparu arlwy stryd fawr bwysig sy'n cynnwys cynrychiolaeth gan nifer o gadwyni Prydeinig sy'n gwasanaethu'r ardal twf a chymunedau ehangach.

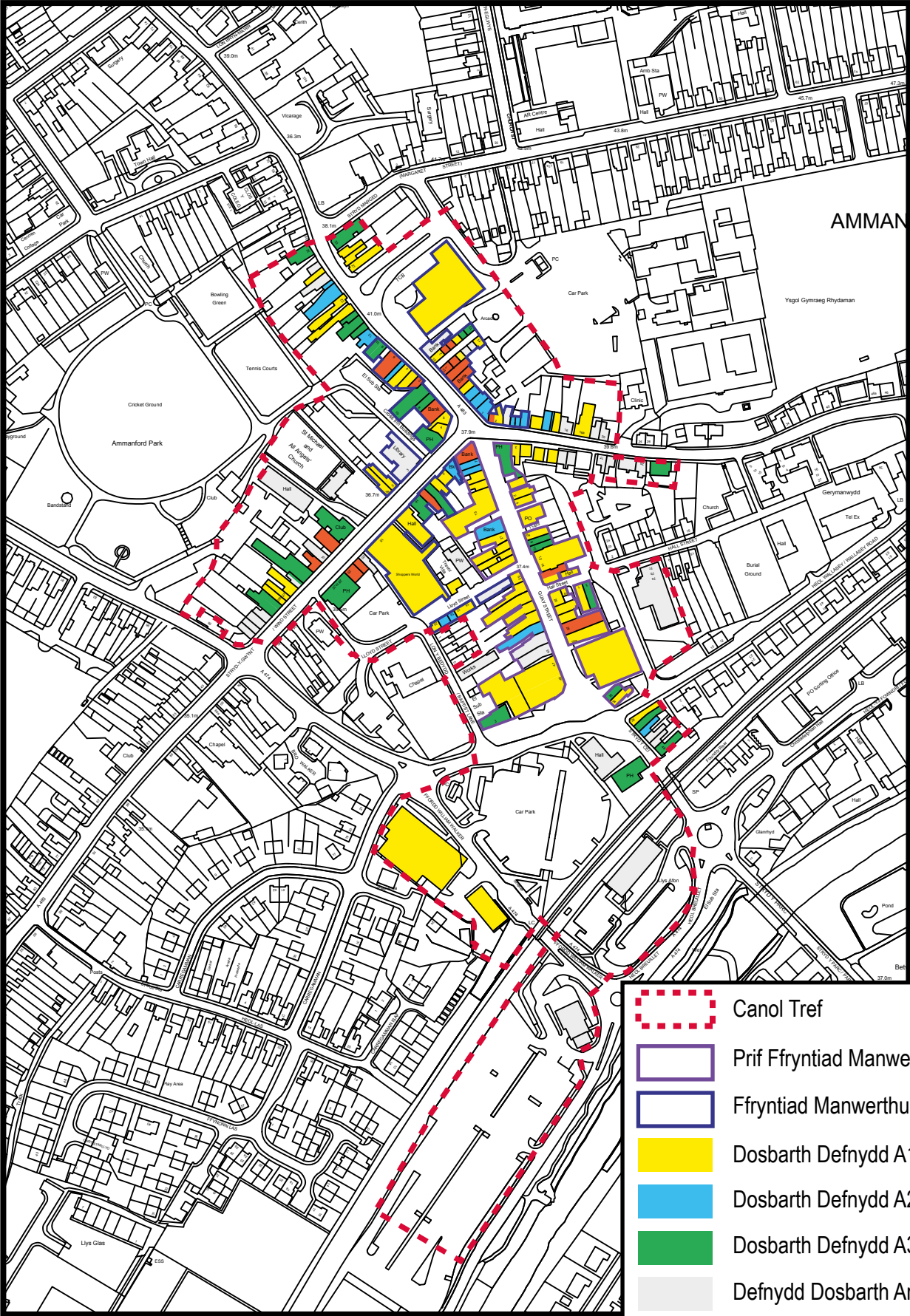


Canol Tref Rhydaman (GA3): CDLI Mabwysiedig - Detholiad





Rhydaman - Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)



Canol Tref

Prif Ffryntiad Manwerthu

Ffryntiad Manwerthu Eilaidd

Dosbarth Defnydd A1

Dosbarth Defnydd A2

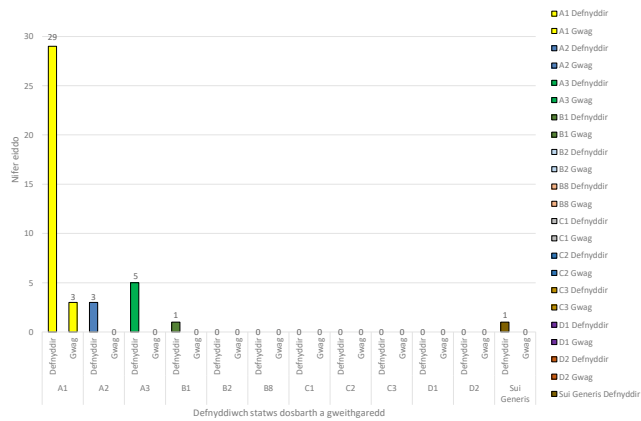
Dosbarth Defnydd A3

Defnydd Dosbarth Arall

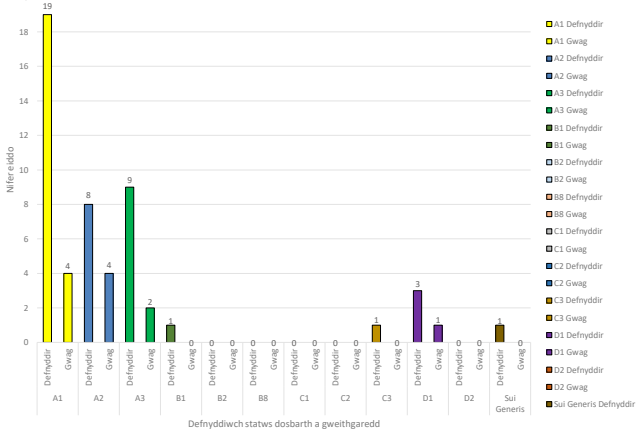
Gwag

Rhydaman - Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)

Prif Ffryntiad Manwerthu Rhydaman

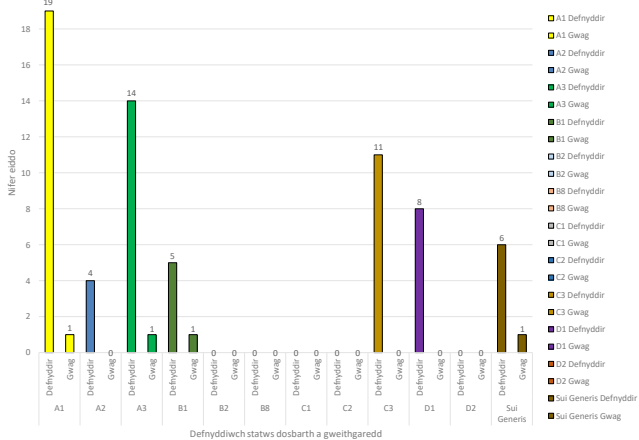


Ffryntiad Manwrethu Eilaidd Rhydaman

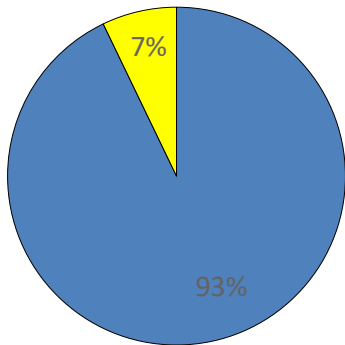


Canol Tref Rhydaman

(ac eithrio'r Prif Ffryntiad Manwerthu a'r Eilaidd)

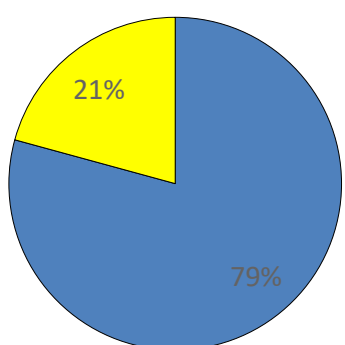


Prif Ffryntiad Manwerthu Rhydaman
Cyfraddau Llefydd Gwag



■ Cyfanswm defnydd ■ Cyfanswm gwag

Ffryntiad Manwrethu Eilaidd Rhydaman
Cyfraddau Llefydd Gwag

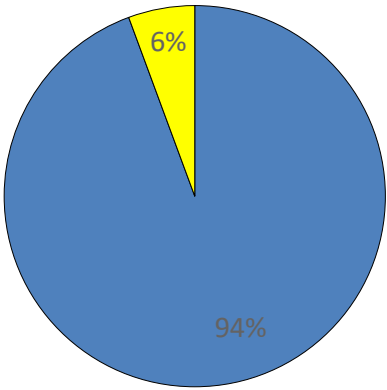


■ Cyfanswm defnydd ■ Cyfanswm gwag

Canol Tref Rhydaman

(ac eithrio'r Prif Ffryntiad Manwerthu a'r Eilaidd)

Cyfraddau Llefydd Gwag



■ Cyfanswm defnydd ■ Cyfanswm gwag

Rhydaman - Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)

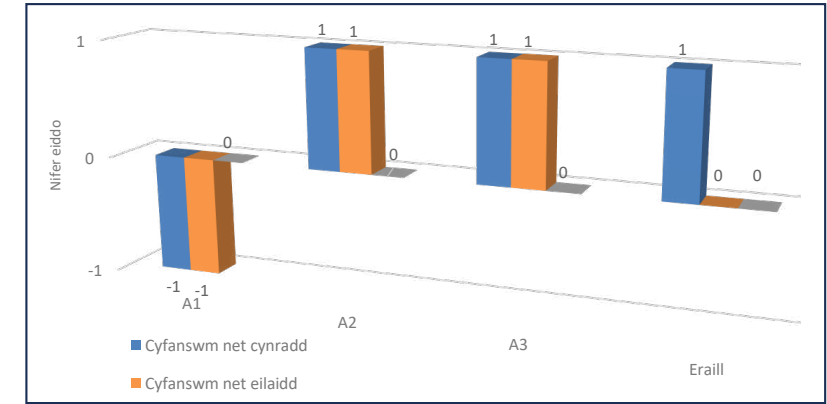
Rhydaman: Cymhariaeth Manwerthu (mewn defnydd) rhwng Medi 2022 and Mawrth 2023

	Cyfunol Medi 2022	Cyfunol Mawrth 2023	Cynradd Medi 2022	Cynradd Mawrth 2023	Uwchradd Medi 2022	Uwchradd Mawrth 2023	Astudiaeth Manwerthu Canol y Dref (ac eithrio'r prif ffyrntiad a'r eilaidd) Medi 2022	Astudiaeth Manwerthu Canol y Dref (ac eithrio'r prif ffyrntiad a'r eilaidd) Mawrth 2023
A1	68	67	27	29	20	19	19	19
A2	14	15	3	3	7	8	4	4
A3	27	28	5	5	8	9	14	14
Eraill	37	38	2	2	6	6	30	30

Rhydaman: Cymhariaeth Manwerthu rhwng Medi 2022 and Mawrth 2023

	Cyfanswm net cynradd	Cyfanswm net eilaidd	Astudiaeth Manwerthu Canol y Dref cyfanswm net	Cyfanswm net cyfun
A1	-1	-1	0	-2
A2	1	1	0	2
A3	1	1	0	2
Eraill	1	0	0	1
Cyfanswm	2	1	0	3

Ennill/Colled net Rhydaman o le manwerthu mewn defnydd rhwng Medi 2022 a Mawrth 2023



Canol Tref (Canolfan Gwasanaeth)

Sylwebaeth ar y CDLI

Mae dosbarthu ac adnabod Canol Trefi (Canolfannau Gwasanaeth) trwy bolisi RT5 yn y CDLI yn adlewyrchu rôl y briod ganolfan a safle'r anheddiad yn yr hierarchaeth aneddiadau. Mae'r aneddiadau canlynol wedi'u nodi yn yr Hierarchaeth Manwerthu (Polisi RT1) fel Canol Trefi:

- Porth Tywyn
- Llandeilo
- Llanymddyfri
- Castellnewydd Emlyn
- Sanclêr
- Hendy-gwyn ar Daf

Wrth adnabod canolfannau o'r fath mae'r CDLI yn cydnabod eu rôl o ran gwasanaethu eu cymunedau a'r manteision o ran cynaliadwyedd a chynwysoldeb cymdeithasol. Mae'r CDLI yn cydnabod hefyd nad dim ond unedau manwerthu sy'n amlwg mewn canolfannau o'r fath. Fodd bynnag, mae Polisi RT5 yn y CDLI mabwysiedig yn ceisio darparu fframwaith i ystyried cynigion nad ydynt yn ymwneud â manwerthu ar loriau gwaelod. Yn hyn o beth mae'n ceisio sicrhau bod cymeriad manwerthu a ffyniant a hyfywedd canolfannau o'r fath yn cael eu cynnal.

Mae canolfannau o'r fath yn aml yn canolbwyntio ar ddiwallu anghenion manwerthu trigolion a chymunedau ehangach trwy ystod o arlwiau. Gallant hefyd gael eu nodweddu gan gymysgedd o ddefnyddiau canol tref gan gynnwys hamdden a swyddfeydd sydd, ar y raddfa briodol, yn gwella'u cyfraniad i'r ardal a'r ffyniant a hyfywedd. Nodir hefyd bod canol trefi o'r fath, yn hanesyddol, yn cynnwys adeiladau preswyl hefyd, sy'n nodweddiadol o gymeriad ardaloedd o'r fath a'r cymysgedd traddodiadol o ddefnyddiau.

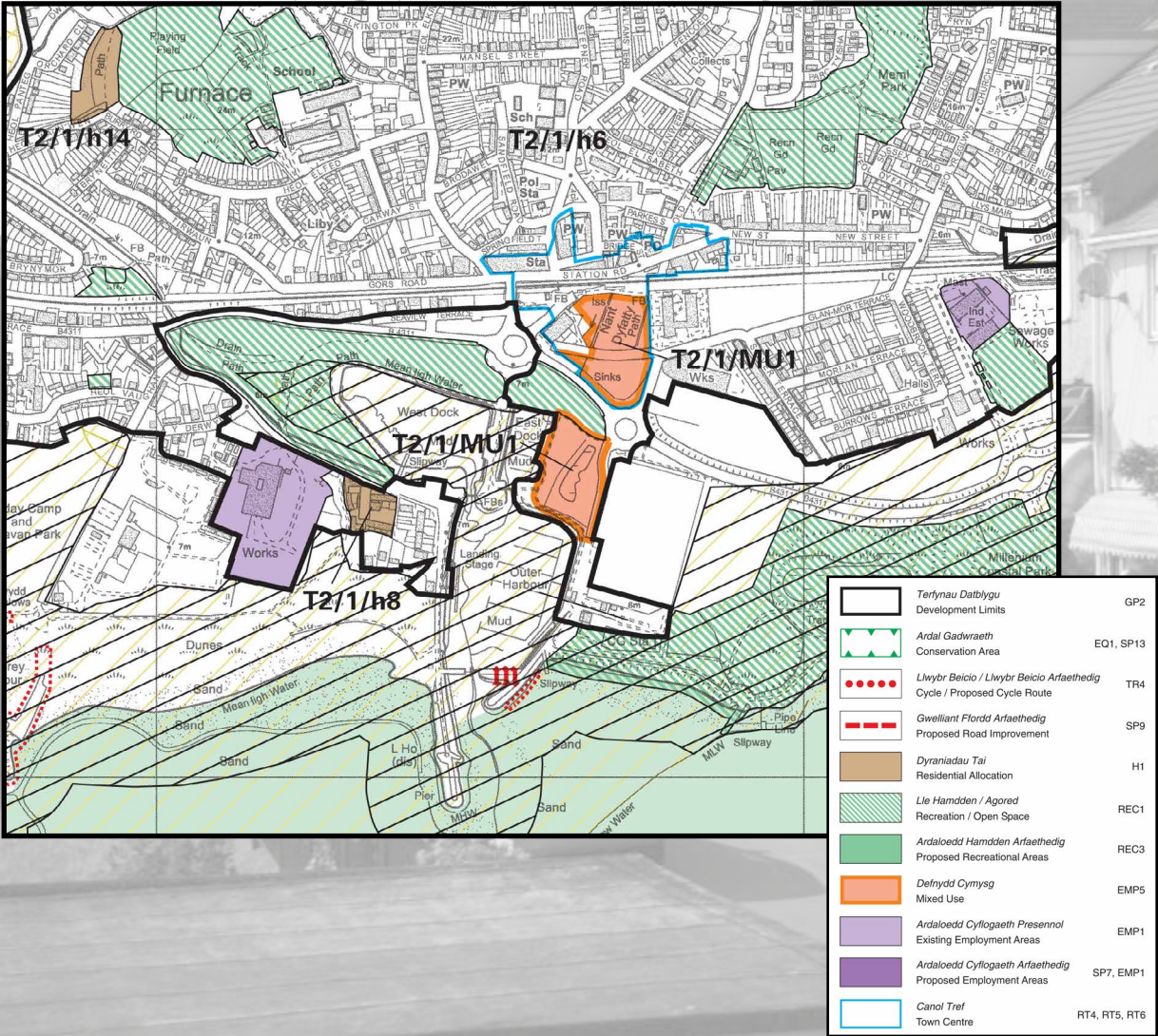


Porth Tywyn (Canolfan Gwasanaeth)

Cefndir

Mae ffin canol tref Porth Tywyn yn darparu arlwy fanwerthu leol sy'n cynnwys cymysgedd o fanwerthwyr hwylustod a chymharol. A hithau wedi'i chanoli ar Heol yr Orsaf mae ffin canol y dref yn cael ei rhannu gan y llinell reilffordd ac yn cynnwys dyraniad defnydd cymysg T2/1/MU1 sydd â ffocws ar ddatblygu darpariaeth fanwerthu addas.

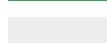
Porth Tywyn (T2/1): CDLI Mabwysiedig - Detholiad



BURRY PORT / PORTH TYWYN

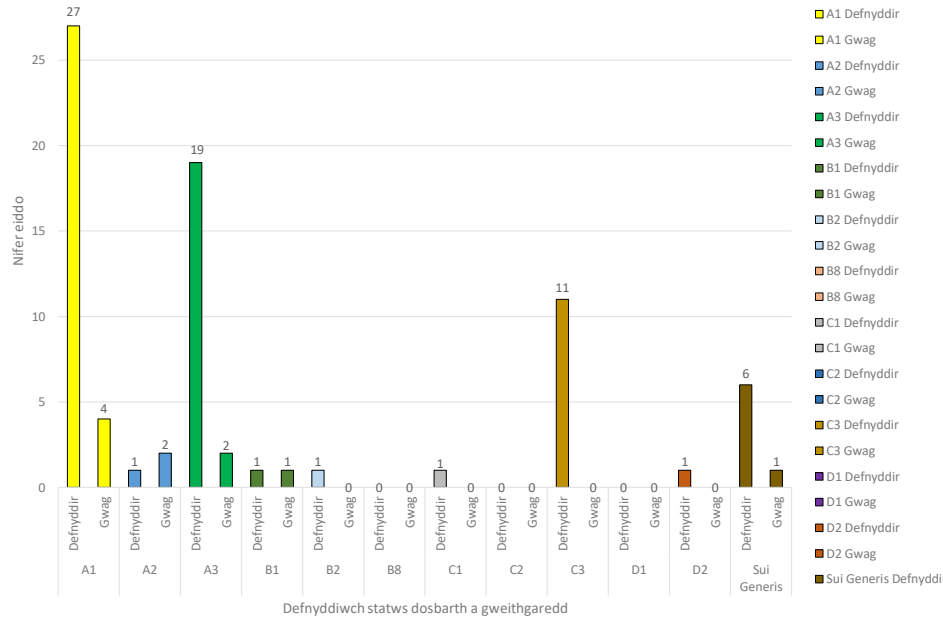
Legend:

- Canol Tref
- Dosbarth Defnydd 1
- Dosbarth Defnydd 2
- Dosbarth Defnydd 3
- Defnydd Dosbarth 4
- Gwag

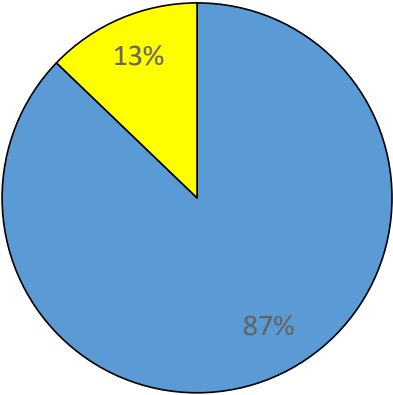
- | | |
|---|------------------------|
|  | Canol Tref |
|  | Dosbarth Defnydd A1 |
|  | Dosbarth Defnydd A2 |
|  | Dosbarth Defnydd A3 |
|  | Defnydd Dosbarth Arall |
|  | Gwag |

Porth Tywyn (Canolfan Gwasanaeth)

Porth Tywyn: Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)



Porth Tywyn: Cyfraddau Llefydd Gwag

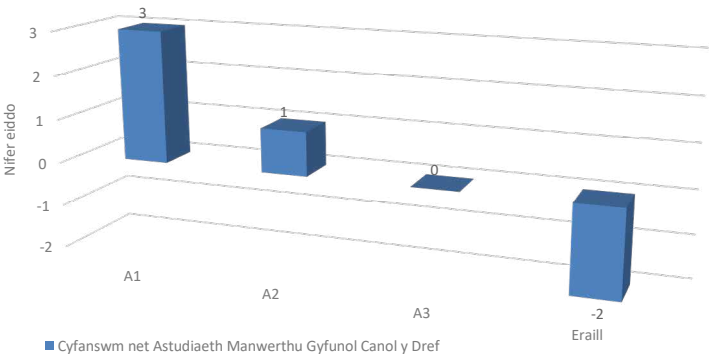


Cyfanswm defnydd Cyfanswm gwag

Porth Tywyn: Cymhariaeth Manwerthu (mewn defnydd) rhwng Mawrth 2022 and Mawrth 2023

	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2022	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2023
A1	24	27
A2	0	1
A3	19	19
Eraill	23	21

Cynnydd/colled net o ofod Manwerthu Porth Tywyn rhwng Mawrth 2022 and Mawrth 2023

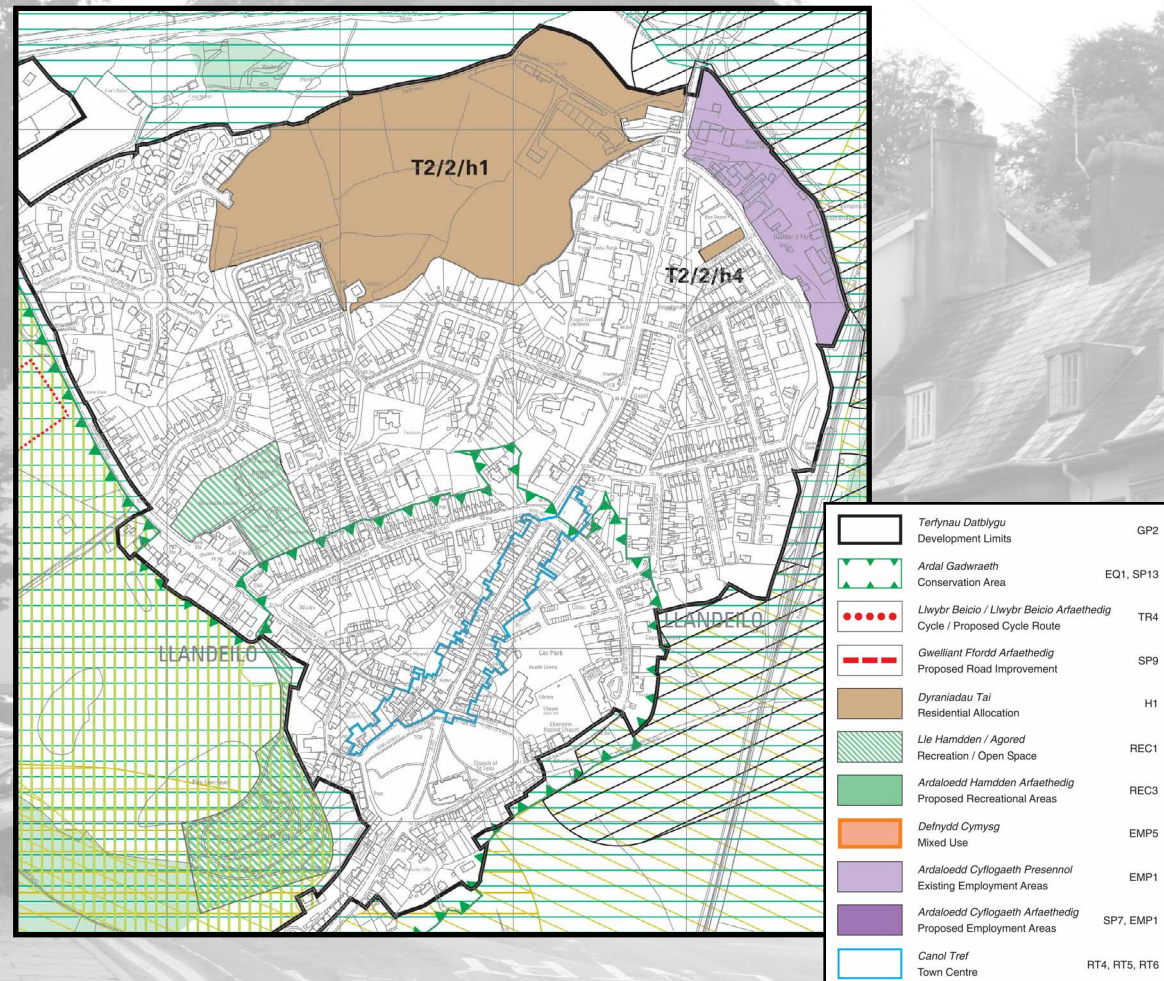


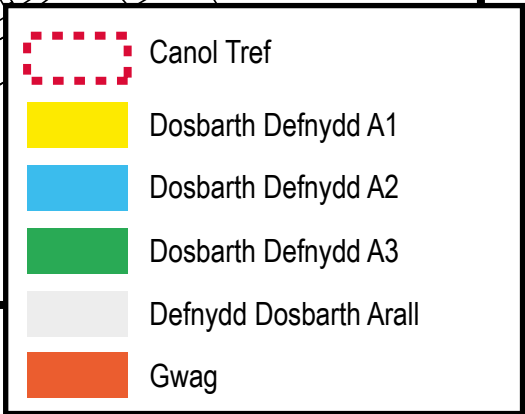
Llandeilo (Canolfan Gwasanaeth)

Cefndir

Mae gan Llandeilo ganolfan fanwerthu sy'n adlewyrchu ei statws fel tref farchnad a'i chefnwlad ehangach. Mae'r arlwy fanwerthu'n darparu ar gyfer gofynion lleol ac mae hefyd yn datblygu enw a lefel o ddarpariaeth i wasanaethu marchnadoedd manwerthu arbenigol. Yn hyn o beth mae'r anheddiad wedi llwyddo i ennill ei blwyf fel cyrchfan yn nhermau manwerthu.

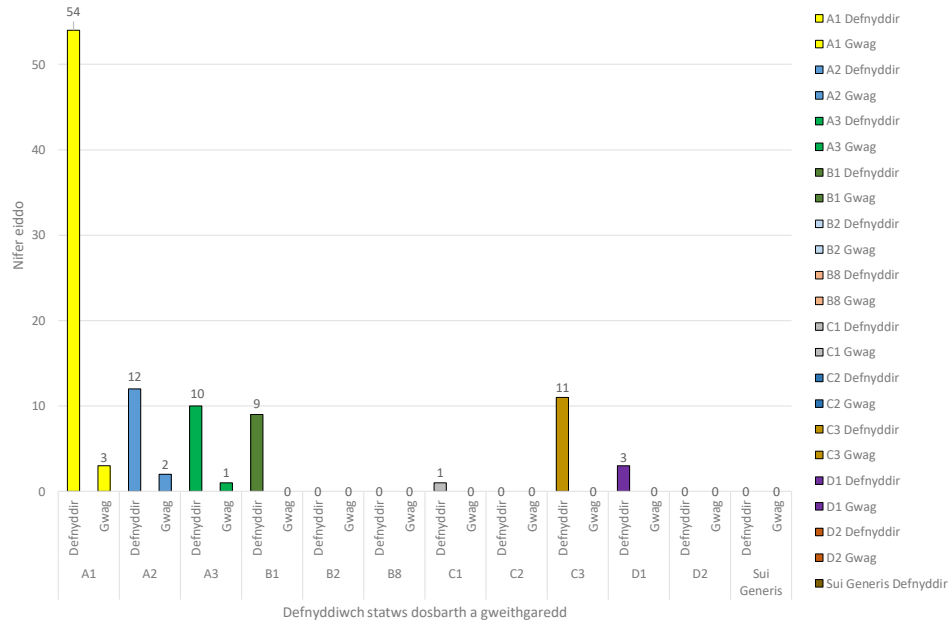
Llandeilo (T2/2): CDLI Mabwysiedig - Detholiad



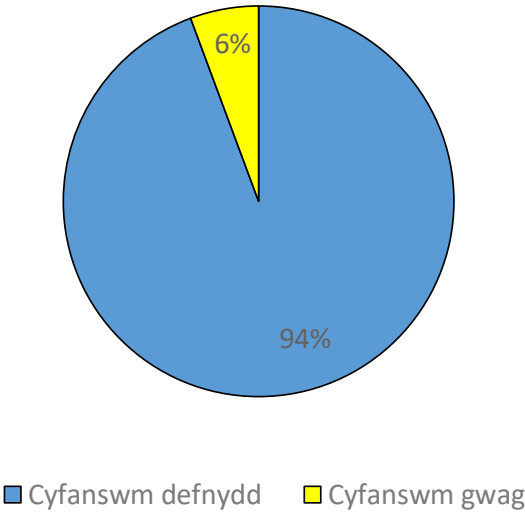


Llandeilo (Canolfan Gwasanaeth)

Llandeilo: Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)



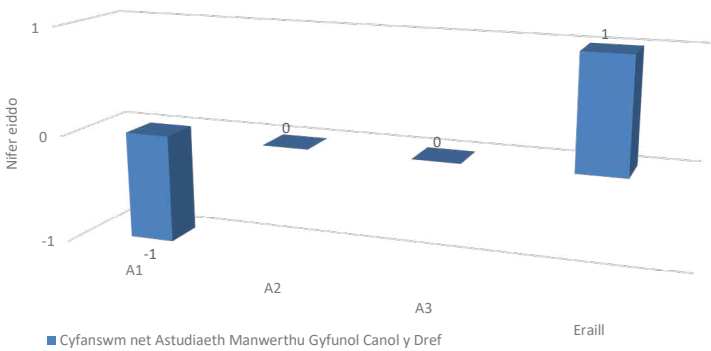
Llandeilo: Cyfraddau Llefydd Gwag



Llandeilo: Cymhariaeth Manwerthu (mewn defnydd) rhwng Mawrth 2022 and Mawrth 2023

	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2022	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2023
A1	55	54
A2	12	12
A3	10	10
Eraill	23	24

Cynnydd/colled net o ofod Manwerthu Llandeilo rhwng Mawrth 2022 and Mawrth 2023

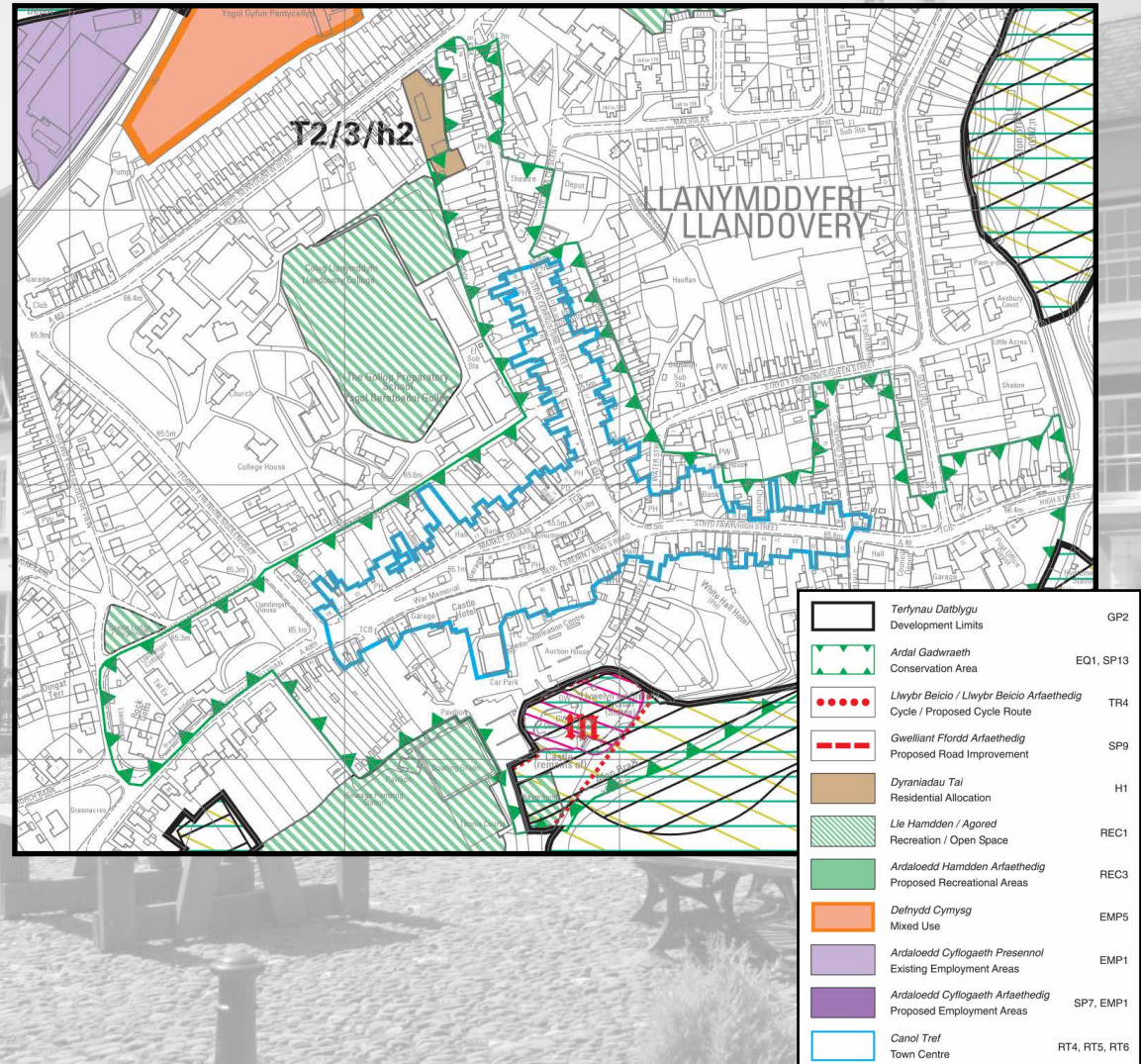


Llanymddyfri (Canolfan Gwasanaeth)

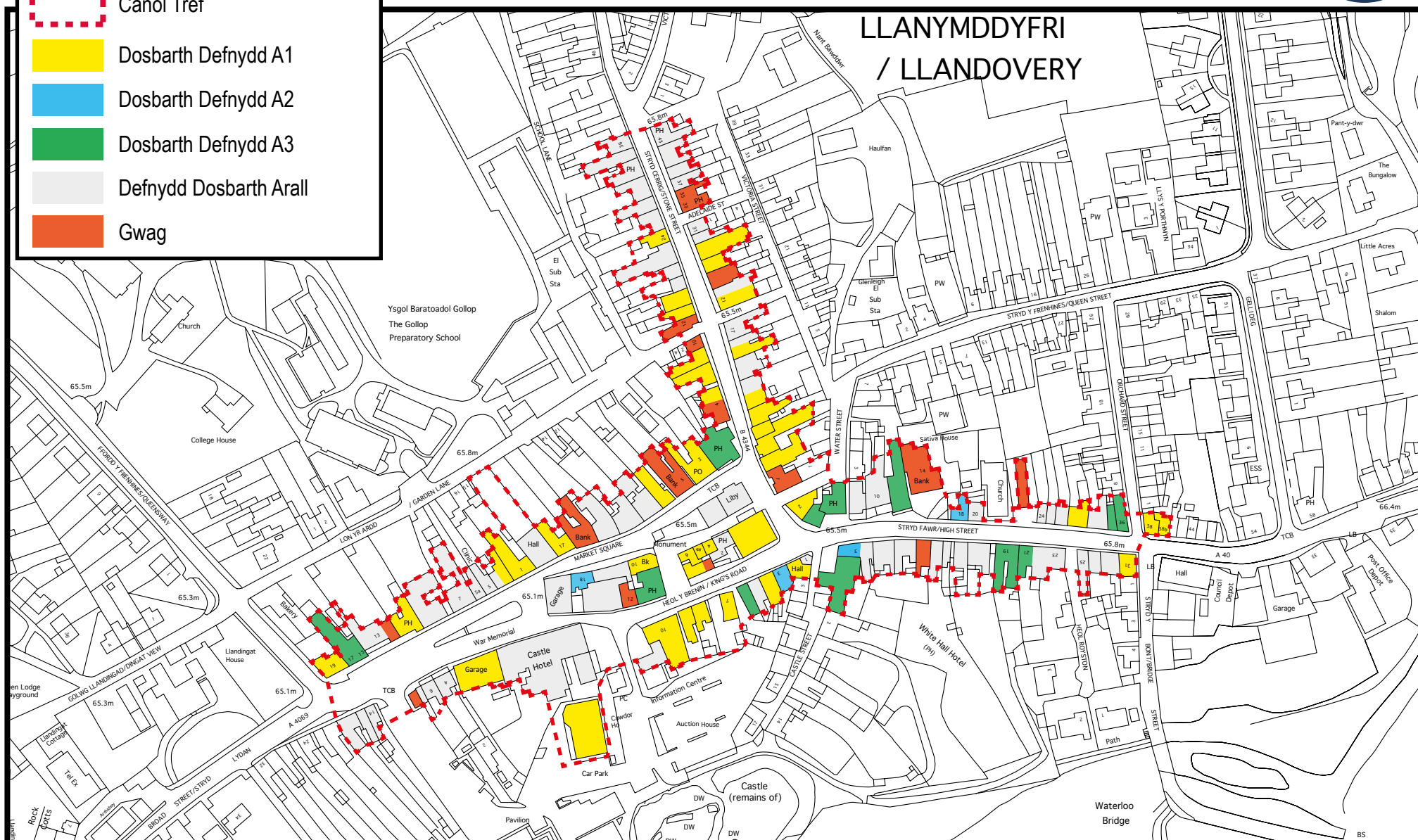
Cefndir

Yn hanesyddol, mae'r anheddiad wedi cyflawni rôl fanwerthu bwysig gan wasanaethu cymuned ehangach. Mae'r dref farchnad hon, sydd â chanol tref hanesyddol yn ffocws iddi, yn cynnwys adwerthwyr annibynnol a lleol yn bennaf ac ychydig iawn o gadwyni Prydeinig sydd yno.

Llanymddyfri (T2/3): CDLI Mabwysiedig - Detholiad

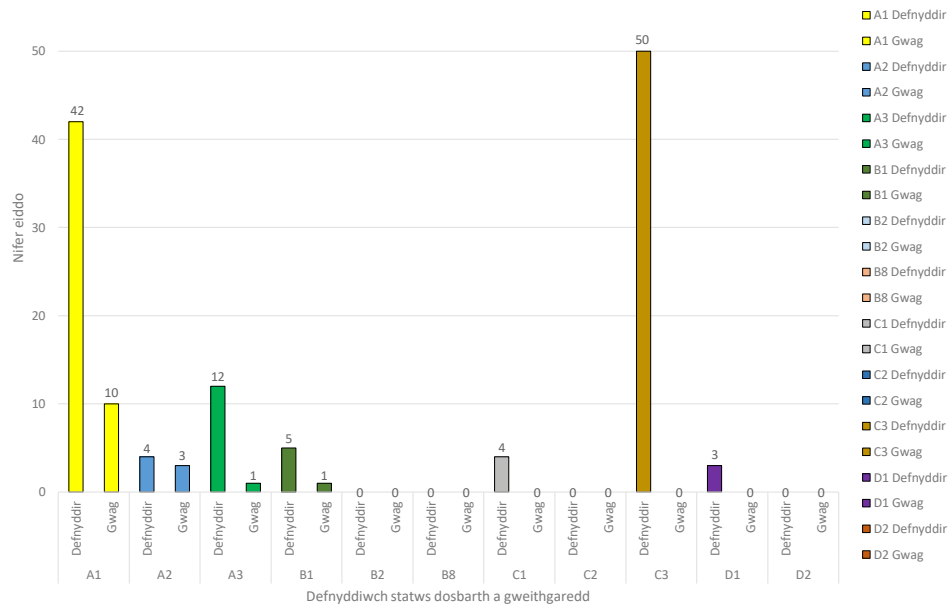


	Canol Tref
	Dosbarth Defnydd A1
	Dosbarth Defnydd A2
	Dosbarth Defnydd A3
	Defnydd Dosbarth Arall
	Gwag

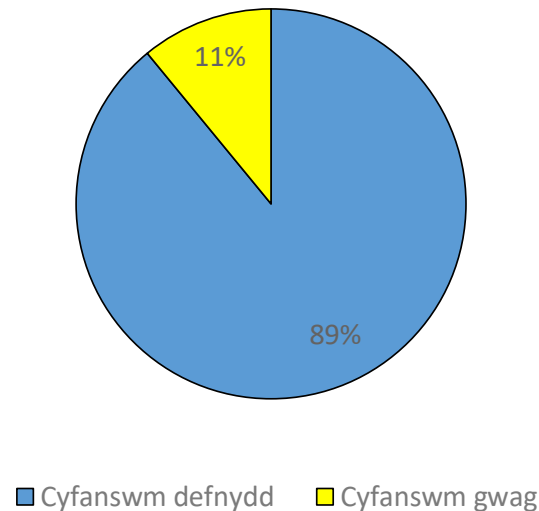


Llanymddyfri (Canolfan Gwasanaeth)

Llanymddyfri: Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)



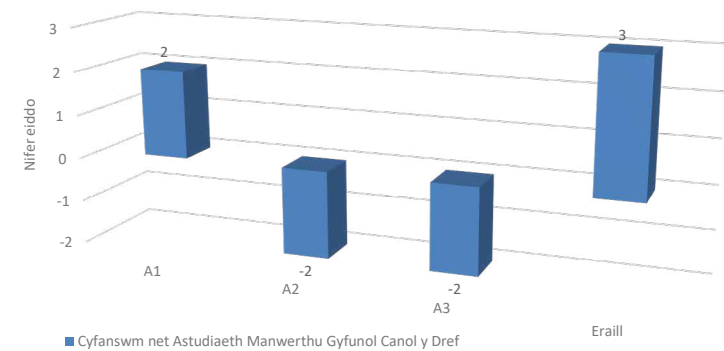
Llanymddyfri: Cyfraddau Llefydd Gwag



Llanymddyfri: Cymhariaeth Manwerthu (mewn defnydd) rhwng Mawrth 2022 and Mawrth 2023

	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2022	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2023
A1	40	42
A2	6	4
A3	14	12
Erill	61	64

Cynnydd/colled net o ofod Manwerthu Llanymddyfri rhwng Mawrth 2022 and Mawrth 2023

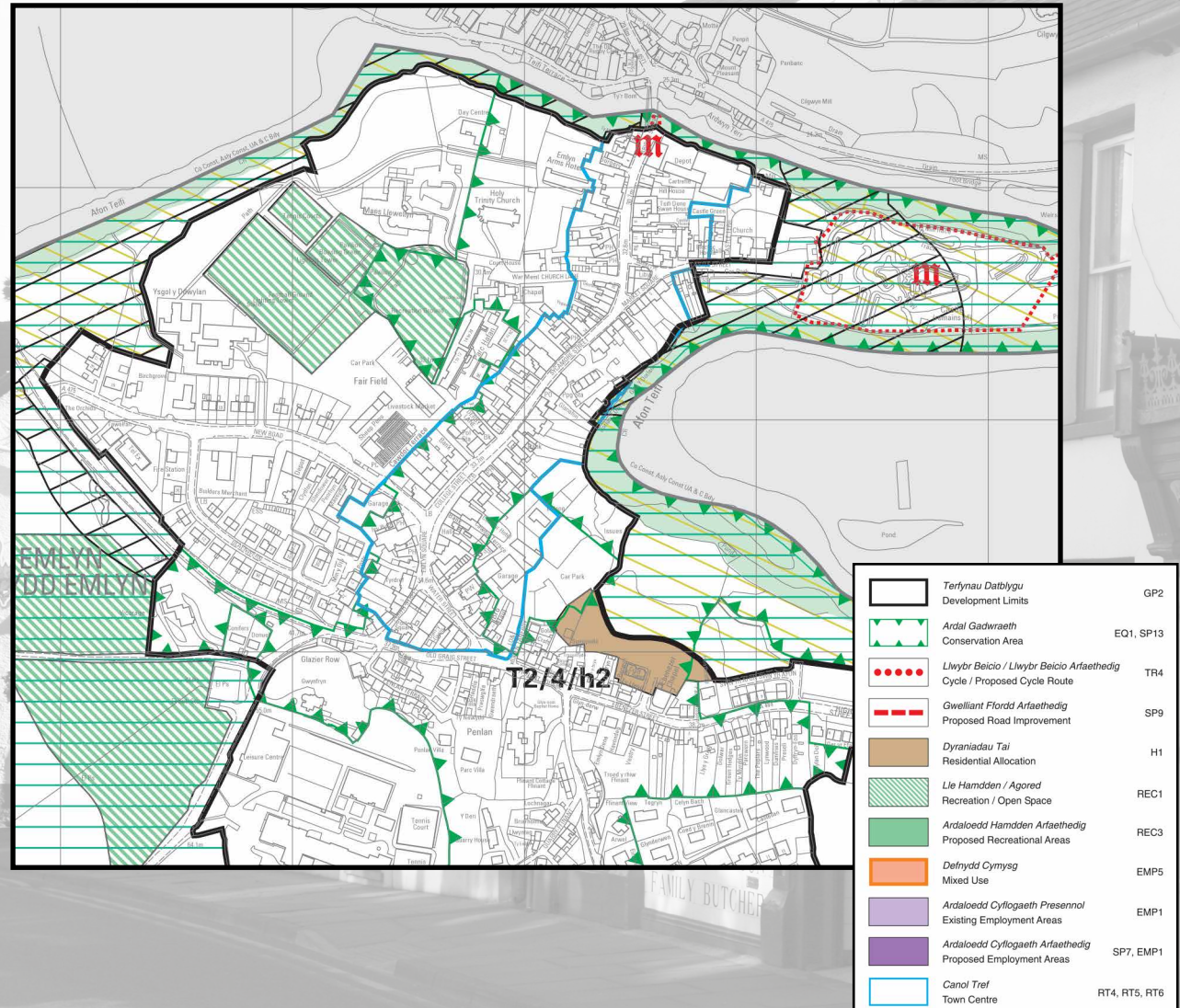


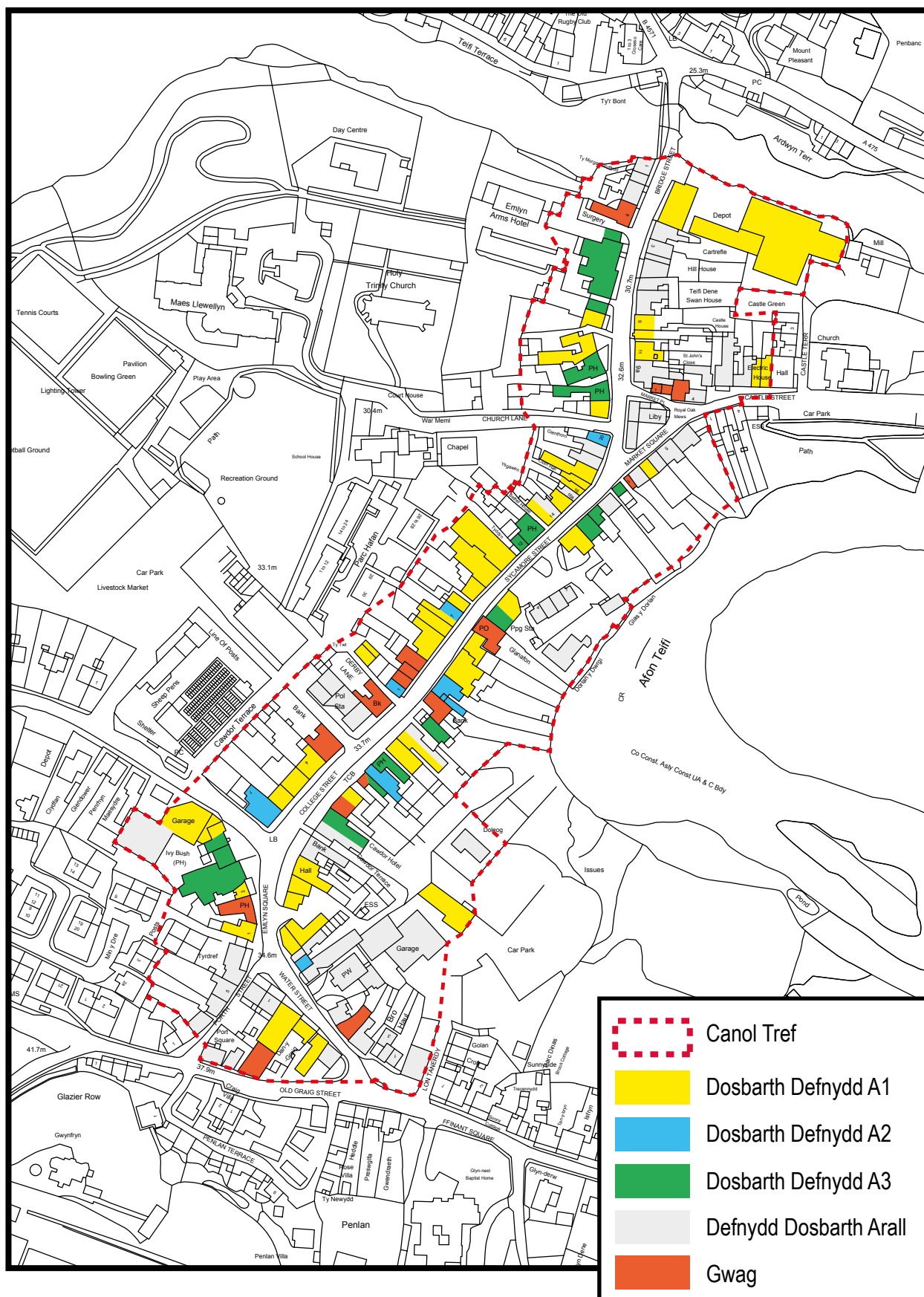
Castellnewydd Emlyn (Canolfan Gwasanaeth)

Cefndir

A hithau'n gwasanaethu ardal eang, mae Castellnewydd Emlyn yn dref farchnad wledig bwysig â chanol tref sydd wedi ennill ei blwyf. Yn nhermau manwerthu, caiff yr anheddiad ei wasanaethu gan gymysgedd o ddarpariaeth gymharol a hwylustod gyda chanol y dref yn cynnwys manwerthwyr annibynnol a lleol yn bennaf gyda rhai cadwyni Prydeinig.

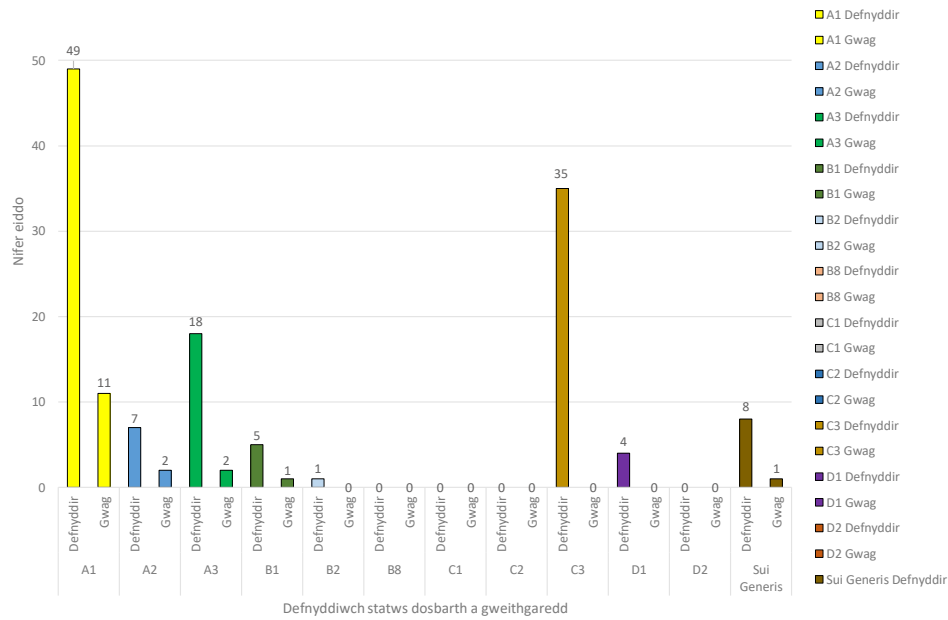
Castellnewydd Emlyn (T2/4): CDLI Mabwysiedig - Detholiad



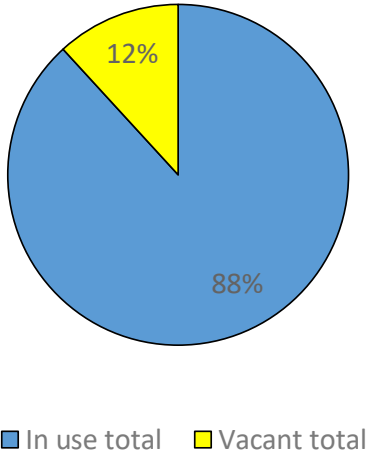


Castellnewydd Emlyn (Canolfan Gwasanaeth)

Castellnewydd Emlyn: Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)



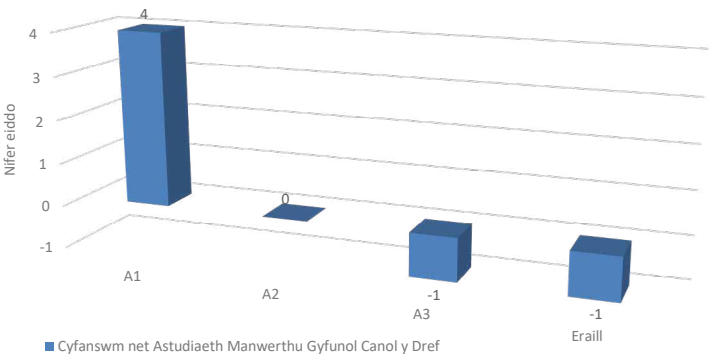
Castellnewydd Emlyn: Cyfraddau Llefydd Gwag



Castellnewydd Emlyn: Cymhariaeth Manwerthu (mewn defnydd) rhwng Mawrth 2022 and Mawrth 2023

	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2022	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2023
A1	45	49
A2	7	7
A3	19	18
Eraill	54	53

Cynnydd/colled net o ofod Manwerthu Castellnewydd Emlyn rhwng Mawrth 2022 and Mawrth 2023

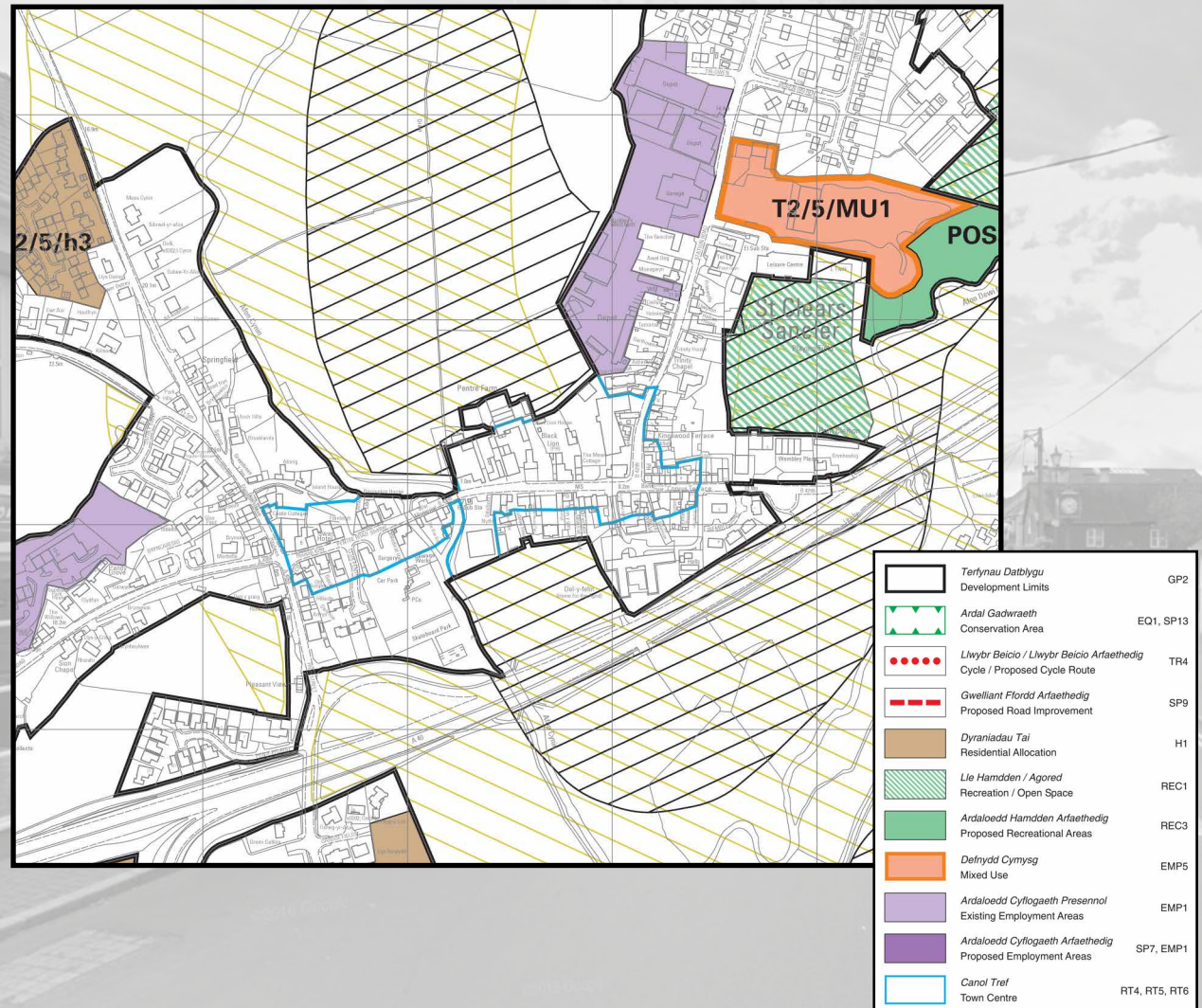


Sanclêr (Canolfan Gwasanaeth)

Cefndir

Mae'r arlwy fanwerthu yn Sanclêr wedi'i lleoli'n bennaf o fewn ffiniau canol y dref ac yn cynnwys darpariaeth leol ar y cyfan. Mae'n cynnwys cymysgoedd o fanwerthwyr hwylustod a chymharol ac yn cynnwys arlwy eang gyda chynrychiolaeth gyfyngedig o blith siopau'r stryd fawr sydd i'w cael ledled Prydain.

St. Clears (T2/5): CDLI Mabwysiedig - Detholiad



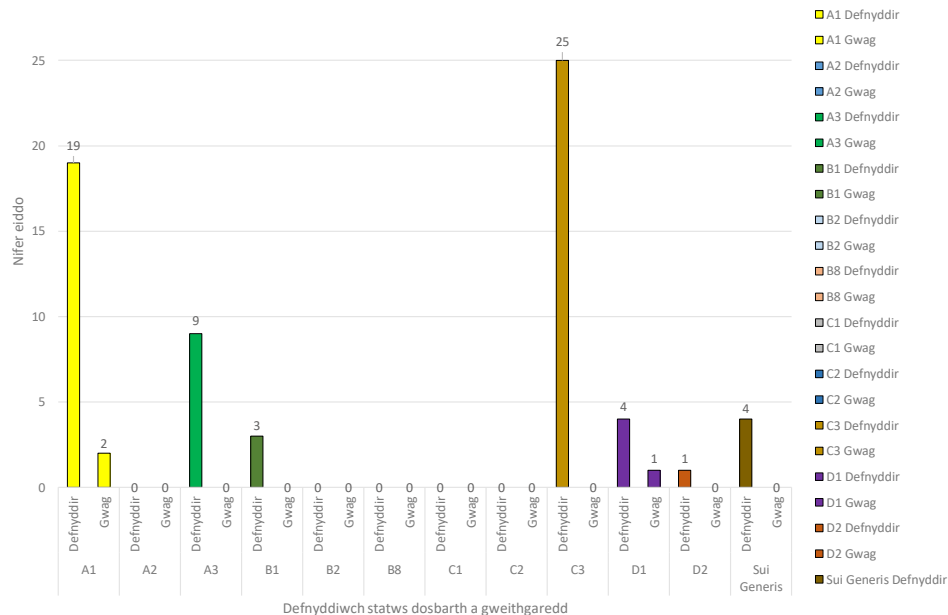
Map of the Canol Tref area in Cardiff, showing various buildings and streets. The map is color-coded to show different types of buildings: yellow for Dosbarth Defnydd 1, blue for Dosbarth Defnydd 2, green for Dosbarth Defnydd 3, grey for Defnydd Dosbarth 4, and orange for Gwan. A red dashed line outlines the Canol Tref area. The map includes labels for streets like Springfield, Brooklands, Arch Villa, and Pentre Road, as well as buildings like Castle Cottages, Swan Hotel, and Barrington House. A legend in the bottom right corner explains the color coding.

Legend:

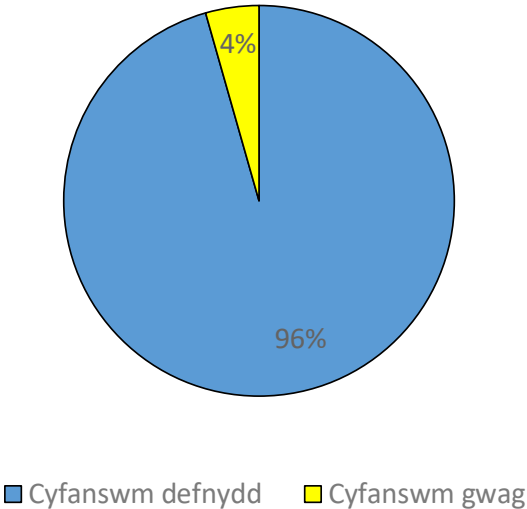
- Canol Tref (Red dashed line)
- Dosbarth Defnydd 1 (Yellow)
- Dosbarth Defnydd 2 (Blue)
- Dosbarth Defnydd 3 (Green)
- Defnydd Dosbarth 4 (Grey)
- Gwan (Orange)

	Canol Tref
	Dosbarth Defnydd A1
	Dosbarth Defnydd A2
	Dosbarth Defnydd A3
	Defnydd Dosbarth Arall
	Gwag

Sanclêr (Canolfan Gwasanaeth)
Sanclêr: Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd
(gan gynnwys Unedau Gwag)



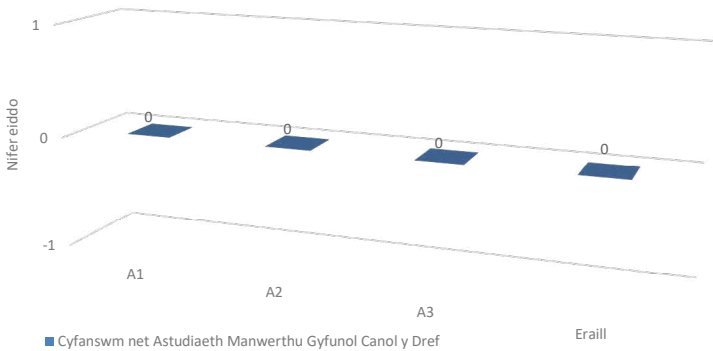
Sanclêr: Cyfraddau Llefydd Gwag



Sanclêr: Cymhariaeth Manwerthu (mewn defnydd)
rhwng Mawrth 2022 and Mawrth 2023

	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2022	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2023
A1	19	19
A2	0	0
A3	9	9
Eraill	37	37

Cynnydd/colled net o ofod Manwerthu Sanclêr rhwng
Mawrth 2022 and Mawrth 2023

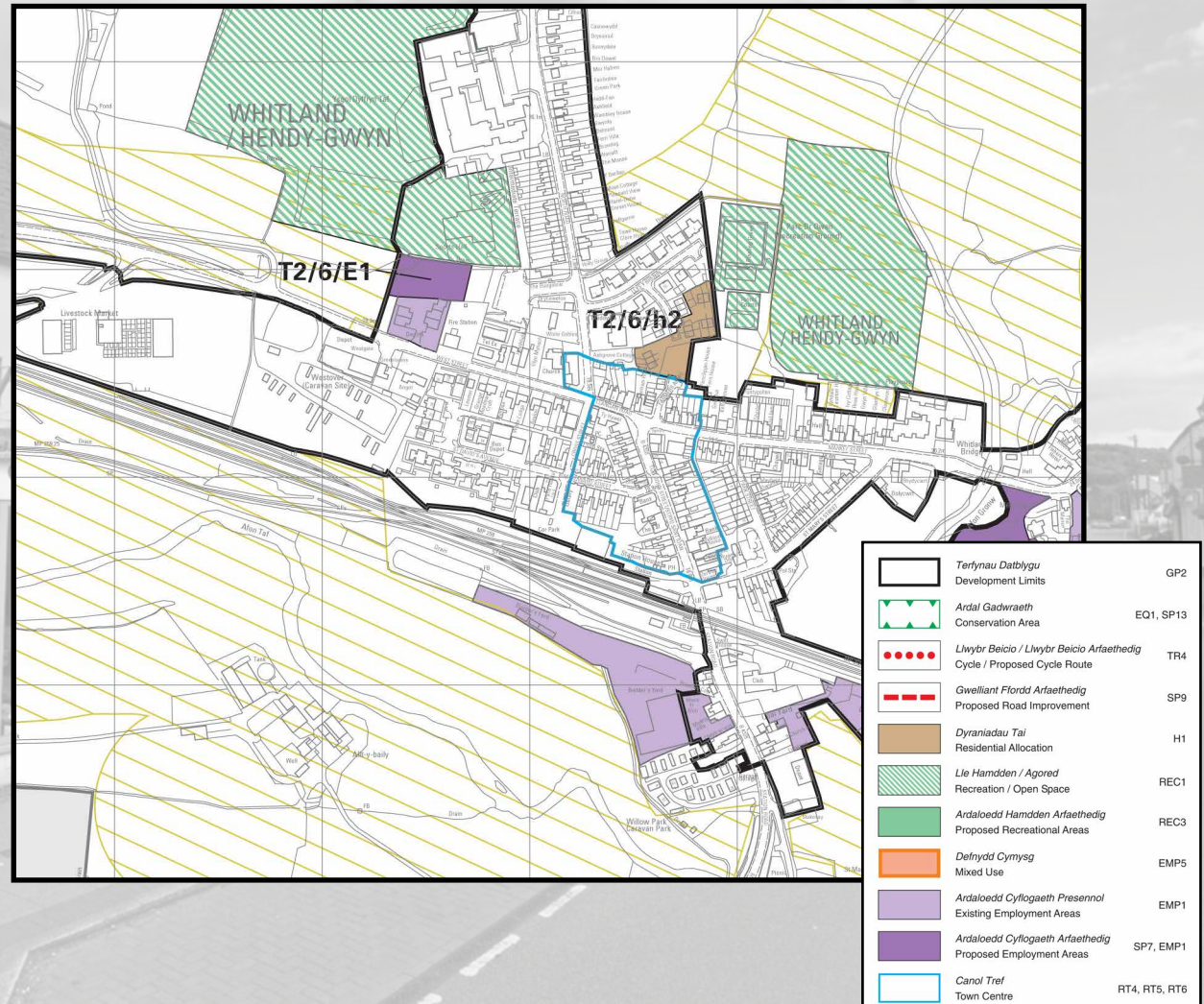


Hendy-gwyn ar Daf (Canolfan Gwasanaeth)

Cefndir

A hithau wedi'i chanoli'n bennaf ar Stryd Sant Ioan, mae Canolfan Wasanaeth Hendy-gwyn ar Daf, fel y Canolfannau Gwasanaeth mewn aneddiadau eraill, yn darparu arlwy fanwerthu bwysig sy'n gwasanaethu'r gymuned leol ac ehangach. Yn nhermau manwerthu, caiff yr anheddiad ei wasanaethu gan gymysgedd o ddarpariaeth gyda chanol y dref yn cynnwys manwerthwyr annibynnol a lleol yn bennaf a'r gynrychiolaeth o blith manwerthwyr sy'n gweithredu ledled Prydain yn gyfyngedig i fanwerthwyr hwylustod.

Hendy-gwyn ar Daf (T2/6): CDLI Mabwysiedig - Detholiad



WHITLAND / HENDY-GWYN

Canol Tref

Dosbarth Defnydd 1

Dosbarth Defnydd 2

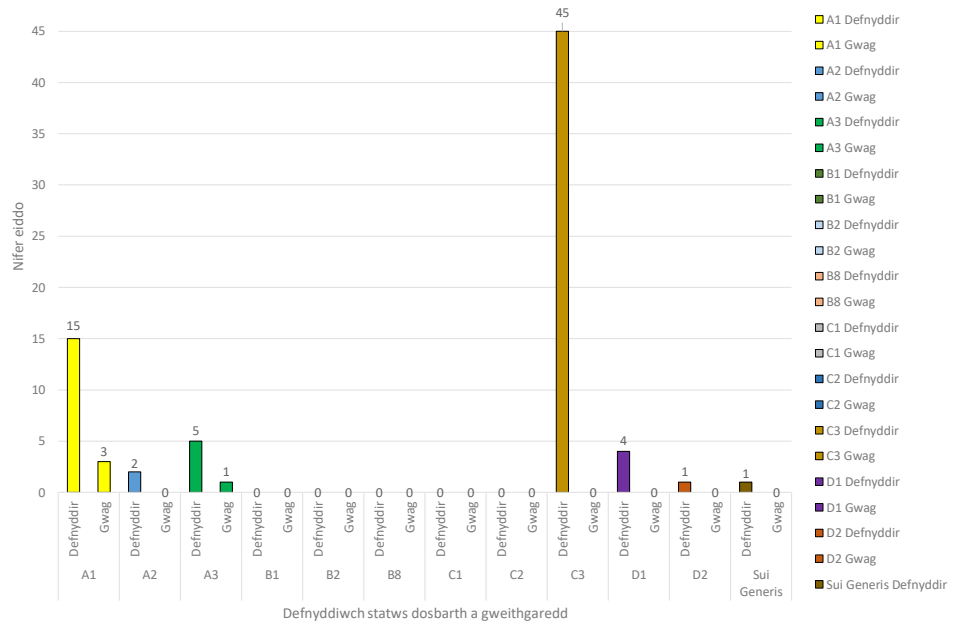
Dosbarth Defnydd 3

Defnydd Dosbarth 4

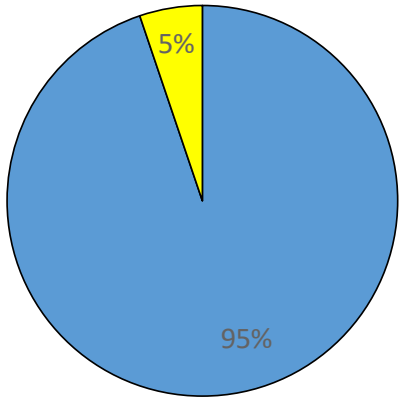
Gwag

Hendy-gwyn ar Daf (Gwasanaeth Canolfan)

Hendy-gwyn ar Daf: Gweithgarwch fesul Dosbarth Defnydd (gan gynnwys Unedau Gwag)



Hendy-gwyn ar Daf: Cyfraddau Llefydd Gwag



Cyfanswm defnydd Cyfanswm gwag

Hendy-gwyn ar Daf: Cymhariaeth Manwerthu (mewn defnydd) rhwng Mawrth 2022 and Mawrth 2023

	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2022	Astudiaeth Manwerthu Cyfunol o Ganol y Dref Mawrth 2023
A1	15	15
A2	2	2
A3	6	5
Eraill	51	51

Cynnydd/colled net o ofod Manwerthu Hendy-gwyn ar Daf rhwng Mawrth 2022 and Mawrth 2023

